

THOMSON

FR

LECTEUR STÉRÉO/CD/USB/VEC RADIO FM BLUETOOTH(EN OPTION)



- MANUEL D'UTILISATION -

MODÈLE RCD300U et RCD305UBT MANUEL D'UTILISATION

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE MANUEL D'UTILISATION
AVANT D'UTILISER L'APPAREIL, ET LE CONSERVER POUR VOUS
Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT.

Table des matières

Démarrage	1	RÉGLAGE DE L'HEURE	
Avertissements et précautions de sécurité		UTILISATION DU LECTEUR CD/USB	
Entretien du produit	2	PROGRAMMER UNE LECTURE EN MODE	
Respect de l'environnement		CD OU USB	6
Contenu de l'emballage		BLUETOOTH (facultatif)	7
Source Alimentation	3	AUX-IN	
Alimentation par piles		BASS BOOST	
COMPOSANTS / BOUTONS	4	SPÉCIFICATIONS	
UTILISATION DE LA RADIO	5		

Démarrage

- Enlevez l'appareil du carton d'emballage.
- Enlevez tous les matériaux d'emballage du produit.
- Placez les matériaux d'emballage dans le carton puis rangez-le ou jetez-le dans un endroit approprié.

Avertissements et précautions de sécurité

Lisez et comprenez toutes les instructions avant d'utiliser ce produit. Si un dommage est causé par un non-respect des instructions, la garantie ne couvrira pas un tel dommage.

Sécurité

Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.
- Ne lubrifiez jamais aucun composant de cet appareil.
- Ne placez jamais cet appareil sur un autre équipement électrique.
- Veillez à ce que l'appareil ne soit pas exposé à la lumière directe du soleil, à une flamme nue ni à une source de chaleur.
- Ne regardez jamais directement le faisceau laser à l'intérieur de cet appareil.
- Veillez à toujours pouvoir accéder facilement au câble d'alimentation, à la fiche ou à l'adaptateur pour débrancher l'appareil de l'alimentation.



1. Lisez ces instructions.
2. Conservez ces instructions.
3. Prenez en compte tous les avertissements.
4. Respectez toutes les instructions.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'un point d'eau.
6. Nettoyez l'appareil exclusivement avec un chiffon sec.
7. N'obstruez aucun des orifices de ventilation du produit. Installez l'appareil en respectant les instructions du fabricant.
8. Ne placez pas l'appareil près d'une source de chaleur, par exemple un radiateur, une grille de distribution d'air chaud, un réchaud/cuisinière et tout autre appareil (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.
9. Disposez le câble de manière à ce qu'il ne puisse pas être piétiné ou écrasé, notamment au niveau de la prise de courant et du connecteur de branchement sur l'appareil.
10. Utilisez uniquement les pièces de rechange/accessoires spécifiés par le fabricant.
11. Utilisez uniquement un chariot, un socle, un trépied, un support ou une table spécifié par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Lorsque vous utilisez un chariot, soyez prudent(e) lorsque vous déplacez le chariot avec l'appareil pour éviter toute blessure due à un basculement.

12. Débranchez l'appareil durant les orages et avant toute période d'inutilisation prolongée.
13. Toute réparation doit être confiée à un réparateur qualifié. Faites systématiquement réviser le produit s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit, par exemple si son câble d'alimentation ou sa fiche est endommagé, si un liquide s'est déversé sur l'appareil, si des objets sont tombés dessus, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne plus correctement ou s'il est tombé.
14. L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements ou des éclaboussures.
15. Ne placez aucune source de danger sur l'appareil (par exemple, un objet rempli de liquide ou une bougie allumée).
16. Si la prise d'alimentation ou le coupleur de l'unité est utilisé comme système de déconnexion, le système de déconnexion doit rester facilement accessible.
17. Assurez-vous qu'il y a assez d'espace libre autour de l'appareil pour la ventilation.
18. Les piles (ou bloc de piles ou batterie) ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive, comme la lumière du soleil, le feu, etc.

Entretien du produit

1. Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer et quand vous ne l'utilisez pas.
2. N'écoutez pas la musique à un niveau sonore excessif, car cela pourrait provoquer une perte d'acuité auditive ou endommager l'appareil.
3. N'utilisez pas cet appareil dans un environnement humide ou mouillé.
4. Débranchez toujours l'appareil de la prise secteur avant de le nettoyer. Nettoyez le produit avec un chiffon doux, humide et sans ouate. N'utilisez pas de produit nettoyant agressif ou abrasif.

Respect de l'environnement



Votre produit est conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés.



Lorsque le symbole d'une poubelle barrée sur roues se trouve sur un produit, cela signifie que le produit est couvert par la Directive Européenne 2002/96/CE. Veuillez vous informer du système local de collecte séparée pour les produits électriques et électroniques. Veuillez agir selon les règles locales et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères. En assurant l'élimination de ce produit, vous aidez également à prévenir les conséquences potentiellement négatives pour l'environnement et la santé humaine.

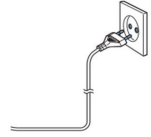
Contenu de l'emballage

Vérifiez et identifiez le contenu de l'emballage :

- Unité principale
- Manuel d'utilisation
- Adaptateur secteur

ATTENTION

- Risque d'endommagement du produit ! Vérifiez que la tension du secteur correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Risque de choc électrique ! Pour débrancher le câble CA, tirez toujours sur la fiche de l'adaptateur. Ne tirez jamais sur le câble.
- Avant de brancher le câble d'alimentation CA, vérifiez que tous les autres branchements ont été effectués.



Positionnez l'appareil à l'endroit désiré et déroulez le câble d'alimentation. Branchez le câble dans la prise d'alimentation et mettez l'appareil en marche.

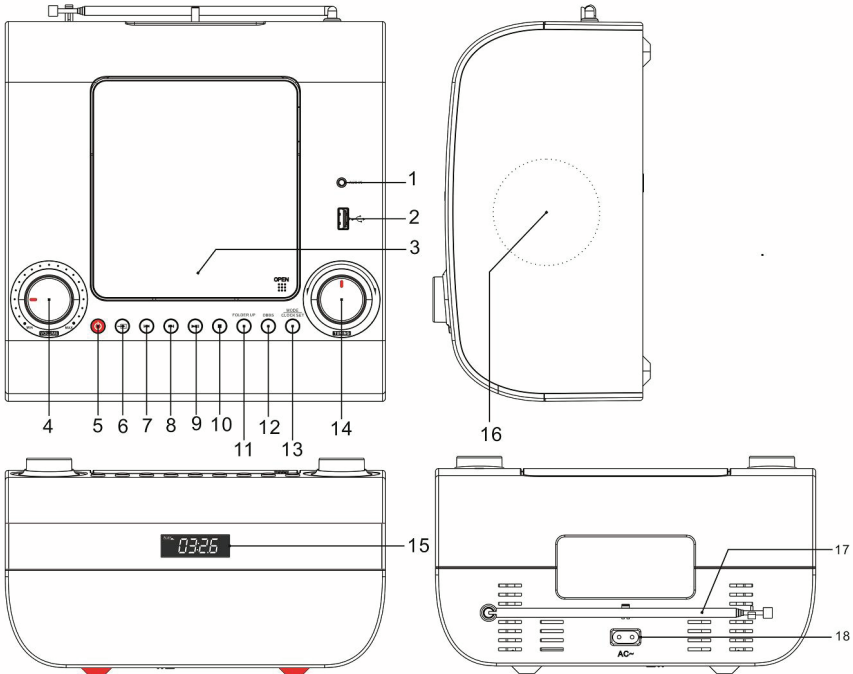
Source Alimentation







Cet appareil est conçu pour fonctionner sur une source d'alimentation domestique normale 100-240 V ~ 50/60 Hz. N'essayez pas de faire fonctionner le système en utilisant d'autres sources d'alimentation. Cela peut conduire à l'endommagement de l'appareil et annuler votre garantie.

Alimentation par piles



- Assurez-vous que les piles sont correctement insérées pour éviter tout dommage sur l'appareil. Enlevez toujours les piles de l'appareil si celui-ci ne sera pas utilisé durant une longue période, car cela pourrait causer une fuite des piles et par conséquent, des dommages sur l'appareil.
- Les piles utilisées doivent impérativement être de même type. N'utilisez jamais différents types de piles ensemble.
- Ne jetez pas les piles dans un feu, et ne les exposez pas au soleil ou à une source de chaleur.
- Si le liquide contenu dans les piles entre en contact avec les yeux ou la peau, lavez la zone immédiatement et soigneusement à l'eau fraîche et consultez un médecin.

COMPOSANTS / BOUTONS



1. Prise Aux-in
2. Port USB
3. Couvercle du lecteur CD
4. Contrôle du VOLUME
5.  Bouton marche/arrêt
6.  Bouton de fonction CD/USB/RADIO/AUX/BT (en option)
7.  Bouton BAS/PRÉCÉDENT (CD/USB)
8.  Bouton HAUT/SUIVANT (CD/USB)
9.  Bouton LECTURE/PAUSE/Balayage FM/BT Pair (en option)
10.  Bouton STOP
11. Bouton FOLDER UP [DOSSIER PARENT]
12. Bouton Bass Boost
13. Bouton MODE/CLOCK SET [Mode/Réglage de l'horloge]
14. Bouton de tuner radio
15. Écran
16. Haut-parleur
17. Antenne
18. Prise secteur








UTILISATION DE LA RADIO

- A. Balayage automatique
1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt  (5) pour démarrer l'unité.
 2. Réglez le bouton de fonction (6) sur la position TUNER.
 3. Appuyez sur le bouton LECTURE/PAUSE (9) pendant deux secondes pour lancer la fonction AUTO SCAN (balayage automatique) et rechercher automatiquement des stations de radio pendant 3 minutes. L'écran affiche les numéros et le nombre de stations. Une fois l'opération terminée, l'écran peut conserver jusqu'à 20 stations prédéfinies.
 4. Appuyez sur le bouton FOLDER UP (11) pour sélectionner la station voulue.
- B. Réglage de la fréquence
1. Réglez le bouton de fonction (6) sur la position TUNER.
 2. Tournez le bouton de tuner radio (14) pour passer automatiquement à la station suivante.
 3. Ajustez le volume (4) sur le niveau désiré.
 4. Appuyez sur le bouton marche/arrêt  (5) pour couper la radio.
- C. Enregistrement de stations dans les espaces mémoire P01 à P20
1. Réglez le bouton de fonction (6) sur la position TUNER.
 2. Allez à la station de radio désirée.
 3. Appuyez sur le bouton MODE/CLOCK SET (13). Le numéro de position actuel clignote à l'écran, par exemple : « P01 », « P02 »... jusqu'à « P20 ».
 4. Appuyez sur le bouton FOLDER UP (11) pour sélectionner le numéro de station.
 5. Appuyez à nouveau sur le bouton MODE/CLOCK SET (13) pour enregistrer. 20 stations de radio peuvent être gardées en mémoire.
 6. Appuyez sur le bouton FOLDER UP (11) pour sélectionner et écouter une station enregistrée.


Antenne

Étendez le fil pour améliorer la réception. Vous devrez peut-être tourner ou modifier la position de l'unité pour améliorer la réception.

RÉGLAGE DE L'HEURE

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt  (5) pour démarrer l'unité.
2. Maintenez le bouton MODE/CLOCK SET (13) enfoncé pendant 2 secondes. L'écran clignote alors. Appuyez sur BAS/PRÉCÉDENT  (7) ou HAUT/SUIVANT  (8) pour sélectionner le format de l'heure (12 h ou 24 h).
3. Appuyez à nouveau sur le bouton MODE/CLOCK SET. L'heure clignote. Appuyez sur BAS/PRÉCÉDENT  ou HAUT/SUIVANT  pour régler l'heure.
4. Appuyez à nouveau sur le bouton MODE/CLOCK SET. Les minutes clignent. Appuyez sur BAS/PRÉCÉDENT  ou HAUT/SUIVANT  pour régler les minutes. Appuyez sur le bouton MODE/CLOCK SET pour terminer le réglage de l'heure.

UTILISATION DU LECTEUR CD/USB

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt  (5) pour démarrer l'unité.
2. Réglez le bouton de fonction (6) sur la position CD ou USB.
3. Insérez un CD ou une clé USB. « CD » ou « USB » s'affiche à l'écran.

▶|| Bouton LECTURE/PAUSE (9)

- Quand la musique est arrêtée, appuyez sur ce bouton pour lire de la musique.
- Quand la musique est en cours de lecture, appuyez sur ce bouton pour la mettre en pause.
- Quand la musique est en pause, appuyez sur ce bouton pour reprendre la lecture.

■ Bouton STOP (10)

- Quand la musique est en cours de lecture ou en pause, appuyez sur ce bouton pour l'arrêter.
- Quand vous programmez des morceaux, appuyez sur ce bouton pour sortir du mode Programmation.

▶▶| Bouton HAUT/SUIVANT (8)

- Quand la musique est arrêtée, appuyez sur ce bouton pour sélectionner le morceau que vous désirez lire (et aller au premier morceau si vous vous trouvez actuellement sur le dernier morceau).
- Quand la musique est en cours de lecture, appuyez sur ce bouton pour passer au morceau suivant (et aller au premier morceau si vous écoutez actuellement le dernier morceau).
- Maintenez ce bouton enfoncé pendant 2 secondes pour activer la fonction d'avance rapide.
- Quand vous écoutez des morceaux programmés, appuyez sur ce bouton pour passer au morceau programmé suivant (et aller au premier morceau si vous écoutez actuellement le dernier morceau).

◀◀ Bouton BAS/PRÉCÉDENT (7)

- Quand la musique est arrêtée, appuyez sur ce bouton pour sélectionner le morceau que vous désirez lire (et aller au dernier morceau si vous vous trouvez actuellement sur le premier morceau).
- Quand la musique est en cours de lecture, appuyez sur ce bouton pour passer au morceau précédent (et aller au dernier morceau si vous écoutez actuellement le premier morceau).
- Maintenez ce bouton enfoncé pendant 2 secondes pour activer la fonction de retour en arrière.
- Quand vous écoutez des morceaux programmés, appuyez sur ce bouton pour passer au morceau programmé précédent (et aller au dernier morceau si vous écoutez actuellement le premier morceau).

LECTURE RÉPÉTÉE DE CD

- Vous avez le choix entre deux modes : Repeat 1 [Répéter 1] et Repeat All [Répéter tout].
- Dans le mode Repeat 1, le lecteur répète le morceau de CD en cours.
- Dans le mode Repeat All, le lecteur répète tous les morceaux du CD. Quand il arrive à la fin du dernier morceau, il revient au premier.

PROGRAMMER UNE LECTURE EN MODE CD OU USB


Vous pouvez uniquement saisir des programmes en mode STOP. Appuyez sur le bouton STOP ■ (10), puis suivez les instructions ci-dessous.

1. Appuyez sur le bouton MODE/CLOCK SET (13). « Memory » [Mémoire] s'affiche à l'écran, et le numéro du morceau clignote.
2. Appuyez sur les boutons BAS/PRÉCÉDENT ◀◀ / HAUT/SUIVANT ▶▶| (7, 8) pour sélectionner le numéro du morceau que vous désirez programmer.
3. Appuyez à nouveau sur le bouton MODE/CLOCK SET (13) pour confirmer. L'unité enregistre le numéro du morceau et passe au prochain morceau que vous désirez programmer.
4. L'unité peut conserver 20 programmes CD et 99 programmes USB. Aucune saisie n'est possible quand le nombre maximal de programmes a été enregistré.
5. Si vous appuyez sur le bouton STOP ■ (10) pendant la programmation de l'unité, celle-ci efface le contenu programmé et retourne au mode STOP.
6. Si vous appuyez sur le bouton LECTURE/PAUSE ▶|| (9) quand l'unité a été programmée, « Memory » s'affiche à l'écran et l'unité commence à lire les morceaux programmés.
7. Si vous appuyez sur les boutons BAS/PRÉCÉDENT ◀◀ / HAUT/SUIVANT ▶▶| (7, 8) pendant la lecture de morceaux programmés, l'unité passe au morceau programmé précédent ou suivant.
8. Si vous appuyez sur le bouton STOP ■ pendant la lecture de morceaux programmés, l'unité arrête la lecture, mais la programmation est conservée. Appuyez à nouveau sur le bouton STOP ■ pour effacer le contenu programmé et retourner au mode STOP.

Remarque: veuillez noter que seules les clés USB au format FAT32 et dont la capacité est inférieure à 32 Go peuvent être lues par l'unité.

BLUETOOTH (facultatif)

Appairage Bluetooth

1. Appuyez plusieurs fois sur le bouton de fonction  jusqu'à atteindre « BT ».
2. Sélectionnez RCD305UBT dans la liste d'appareils (téléphone, tablette, ordinateur, etc.).
3. Pour appairer un nouvel appareil : appuyez sur BT PAIR afin de commencer le processus d'appairage.

AUX-IN

Branchez une extrémité du câble audio 3,5 mm (inclus) dans la prise Aux-in (1) au sommet de l'unité, et l'autre extrémité dans la prise de sortie de ligne ou la prise casque d'une source audio externe pour écouter son contenu à l'aide des haut-parleurs de l'unité.

Le lecteur CD ne fonctionne pas pendant l'utilisation de la fonction Aux-in.

BASS BOOST

Appuyez une fois sur le bouton Bass Boost (12) pour activer le mode (DBBS s'affiche à l'écran) et profiter d'un son aux graves plus puissants.

Remarque : afin d'économiser de l'électricité, l'unité entre automatiquement en veille quand elle ne produit aucun son pendant environ 30 minutes en mode CD/USB/RADIO/AUX/BT. Elle peut être rallumée en utilisant le bouton de fonction CD/USB/RADIO/AUX/BT.

SPÉCIFICATIONS

Alimentation : CA 230 V ~ 50 Hz

Consommation : 13 W

Plage de fréquences radio : FM 87,5 – 108 MHz

Ne jetez pas les appareils électriques et électroniques avec les ordures ménagères.

- Déposez-les dans un point de collecte agréé.
- Certains composants peuvent être dangereux pour la santé et l'environnement.



Le mot Bluetooth®, la marque et le logo sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Bigben Interactive est sous licence. Les autres marques et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

- Vous pouvez trouver les informations sur la plaque située à l'arrière de l'unité.

Par la présente Bigben Interactive déclare que l'équipement radioélectrique du type RCD305UBT est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:

www.bigben.fr/support

Fabriqué par BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2-FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex – France

www.bigben.eu

Fabriqué en Chine



bigben

Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,
CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15
1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr

09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen

Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be
klantenservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON est une marque de commerce de TECHNICOLOR SA ou de ses filiales, utilisée sous licence par Bigben Interactive.

THOMSON

EN

**STEREO/CD/MP3/USB/PLAYER WITH FM RADIO
BLUETOOTH(OPTIONAL)**



- INSTRUCTION MANUAL -

**MODEL
RCD300U and RCD305UBT
OPERATING INSTRUCTIONS**

PLEASE READ OPERATING INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE
USE AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

Contents

Setting Started	1	OPERATING THE RADIO	5
Safety and Notice		SETTING THE CLOCK	
Care for your product	2	OPERATING THE CD/ USB PLAYER	
Care of the environment		PROGRAMMING CD & USB PLAY	6
What's in the box		BLUETOOTH (optional)	
Power	3	AUX-IN	7
Power Source		BASS BOOST	
Battery power		SPECIFICATIONS	
PARTS/BUTTONS	4		

Setting Started

- Remove the appliance from the box.
- Remove any packaging from the product.
- Place the packaging inside the box and either or dispose of safely.

Safety and Notice

Read and understand all instructions before you use this product. If damage is caused by failure to follow the instructions, the warranty does not apply.

Safety

Warning



- Never remove the casing of this apparatus.
- Never lubricate any part of this apparatus.
- Never place this apparatus on other electrical equipment.
- Keep this apparatus away from direct sunlight, naked flames or heat.
- Never look into the laser beam inside this apparatus.
- Ensure that you always have easy access to the power cord, plug or adaptor to disconnect this apparatus from the power

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the Point where they exit from the apparatus.
10. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
11. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.

12. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
13. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in anyway, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
14. Apparatus shall not be exposed to dripping or splashing.
15. Do not place any sources of danger on the apparatus (e.g. liquid filled objects, lighted candles).
16. Where the MAINS plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
17. Make sure there is enough free space around the product for ventilation.
18. Batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

Care for your product

1. Always unplug the appliance when not in use and before cleaning.
2. Do not play music at excessive volume levels as damage to hearing and or the equipment may occur.
3. Do not use this unit in wet or damp conditions.
4. Always disconnect the unit from the mains power supply before cleaning. Clean the appliance with a soft, damp, lint free cloth. Do not use abrasives or harsh cleaners.

Care of the environment



Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.



When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means that the product is covered by the European Directive 2002/96/EC. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products. Please act according to your local rules and do not dispose of your old products with your normal household waste. Correct disposal of your old product helps to prevent potential negative consequences for the environment and human health.

What's in the box

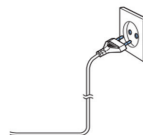
Check and identify the contents of your package:

- Main unit
- AC cord
- User manual

Power

CAUTION

- Risk of product damage! Make sure that the power voltage corresponds to the voltage printed on the back label.
- Risk of electric shock! When you unplug the AC power cord always pull the plug from the socket. Never pull the cord
- Before connecting the AC power cord, ensure you have completed all other connections



Place the unit in the desired position and unravel the mains cable. Insert the cable into the supply socket and switch on if applicable.

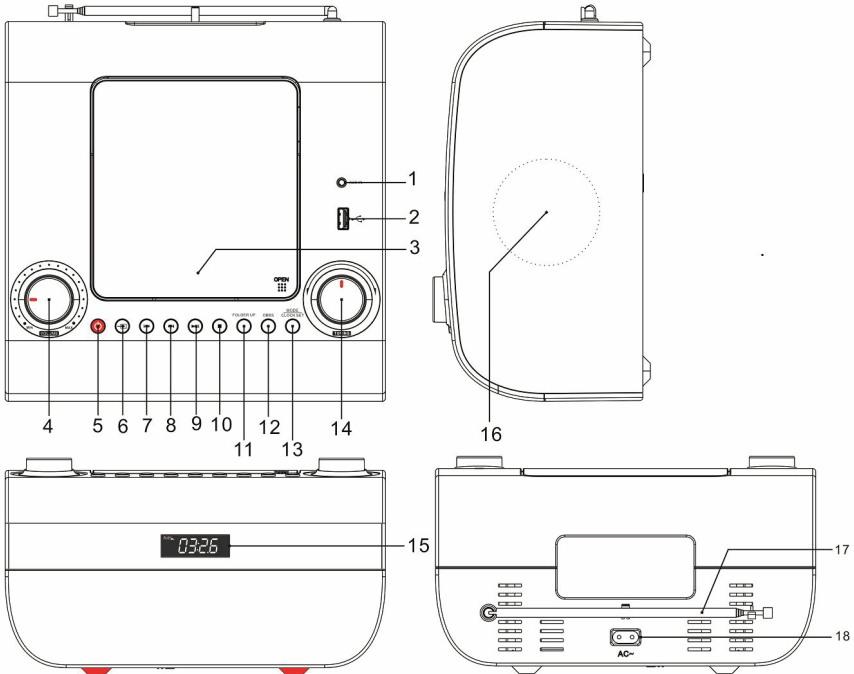
Power Source







This unit is designed to operate on a normal AC 100~ 240V, 50/60Hz household power supply. Do not attempt to operate the system using other power sources. This may result in damage to the unit and void your warranty.

Battery power:

- Be sure that the batteries are inserted correctly to avoid damage to the appliance. Always remove the batteries when appliance will not be used for a long period of time, as this will cause leakage to the batteries and subsequently damage to your set.
- Use batteries of the same type. Never use different types of batteries together.
- Do not throw the battery into the fire, or exposed to sunshine or the like.
- If the liquid contained in the batteries comes in contact with eyes or skin, wash the area immediately and carefully with clear water and consult a doctor.


PARTS/BUTTONS




- 1. Aux-in jack
- 2. USB port
- 3. CD door
- 4. VOLUME control
- 5.  Power ON/OFF button
- 6.  CD/USB/RADIO/AUX/BT Function (optional)
- 7.  SKIP DOWN/BACK button (CD/ USB)
- 8.  SKIP UP/NEXT button (CD/ USB)
- 9.  PLAY/PAUSE button/ FM scan/BT Pair (optional)
- 10.  STOP button
- 11. FOLDER UP button
- 12. Bass Boost button
- 13. MODE/CLOCK SET button
- 14. Tuning control knob
- 15. Display
- 16. Speaker
- 17. Antenna
- 18. AC socket

OPERATING THE RADIO

A. Auto scan

1. Press the Power button  (5) to turn the unit on.
2. Set the Function button (6) to the TUNER position.
3. Press the PLAY/PAUSE button (9) for 2 seconds to start the AUTO SCAN function and automatically search for radio stations for 3 minutes. The screen displays the digits and station numbers. Once complete, the unit will store a maximum of 20 preset stations.
4. Press the FOLDER UP button (11) to select the desired station.

B. Tuning

1. Set the Function button (6) to the TUNER position.
2. Turn the Tuning control knob (14) to automatically tune in to the next station.
3. Adjust the Volume (4) to the desired level.
4. Press the Power Button  (5) to turn the radio off.








C. Storing stations in memory positions P01 to P20

1. Set the Function button (6) to the TUNER position.
2. Tune in to the desired station.
3. Press the MODE/CLOCK SET button (13). The current position number will flash in the display, e.g. 'P01, P02... P20'.
4. Press the FOLDER UP button (11) to select the station number.
5. Press the MODE/CLOCK SET button (13) again to save. 20 radio stations can be stored in memory.
6. Press the FOLDER UP button (11) to select and listen to a saved station.


Antenna

Extend the wire to obtain the best reception. You may need to turn or change the position of the unit to improve reception.

SETTING THE CLOCK

1. Press the Power button  (5) to turn the unit on.
2. Press the MODE/CLOCK SET button (13) and hold for 2 seconds: the display will flash. Press SKIP DOWN/BACK  (7) or SKIP UP/NEXT  (8) to select the time format (12 hrs or 24 hrs).
3. Press the MODE/CLOCK SET button again: the hour will blink. Press SKIP DOWN/BACK  or SKIP UP/NEXT  to set the hour.
4. Press the MODE/CLOCK SET button again: the minutes will blink. Press SKIP DOWN/BACK  or SKIP UP/NEXT  to set the minutes. Press the MODE/CLOCK SET button to finish setting the time.

OPERATING THE CD/ USB PLAYER

1. Press the Power button  (5) to turn on the unit.
2. Set the Function button (6) to the CD or USB position.
3. Insert a compact disc or USB flash drive; "CD" or "USB" will be displayed.

PLAY/PAUSE button (9)

- When music is stopped, press the button to play the music.
- When music is playing, press the button to pause.
- When music is paused, press the button to resume play.

■ STOP button (10)

- When music is playing or paused, press the button to stop.
- When in programming tracks, press the button to exit the mode.

▶▶ SKIP UP/NEXT button (8)

- When music is stopped, press the button to select the track you want to play (and go to the first track if currently on the last track).
- When music is playing, press the button to skip to the next track (and go to the first track if currently playing the last track).
- Press the button and hold for 2 seconds to fast-forward.
- When playing programmed tracks, press the button to skip to the next programmed track (and go to the first track if currently playing the last track).

◀◀ SKIP DOWN/BACK button (7)

- When music is stopped, press the button to select the track you want to play (and go to the last track if currently on the first track).
- When music is playing, press the button to skip to the previous track (and go to the last track if currently playing the first track).
- Press the button and hold for 2 seconds to rewind.
- When playing programmed tracks, press the button to skip to the previous programmed track (and go to the last track if currently playing the first track).

CD PLAY REPEAT

- You can choose between two modes: Repeat 1 and Repeat All.
- During Repeat 1 mode, the player repeats the current CD track.
- During Repeat All mode, the player repeats all tracks on the CD; when it reaches end of the last track, it will return to the first track.

PROGRAMMING CD & USB PLAY


You can only enter programs in STOP mode. Press the ■ STOP button (10) and then follow the instructions below.

1. Press the MODE/CLOCK SET button (13); "Memory" is displayed and the track number flashes.
2. Press the SKIP DOWN/BACK ◀◀ / SKIP UP/NEXT ▶▶ buttons (7, 8) to choose the track number you wish to program.
3. Press the MODE/CLOCK SET button again to confirm. The unit saves the track number and goes to the next track you wish to program.
4. The unit can store 20 CD programs and 99 USB programs. After it has stored the maximum number of programs, no further entry is possible.
5. If you press the ■ STOP button (10) while programming the unit, the unit clears the programmed content and returns to STOP mode.
6. If you press the ▶|| PLAY/PAUSE button (9) when the unit has been programmed, "Memory" is displayed and the unit starts playing the programmed tracks.
7. If you press the SKIP DOWN/BACK ◀◀ / SKIP UP/NEXT ▶▶ buttons when playing programmed tracks, the unit skips to the previous or next programmed track.
8. If you press the ■ STOP button when playing programmed tracks, the unit stops playing but programmed track selection is kept. Press the ■ STOP button again to clear the programmed content and return to STOP mode.

Remark: Please note that the unit can only read FAT32 format USB drives with less than 32GB.

BLUETOOTH (optional)

Bluetooth pairing

1. Press the Function button  several times until you reach "BT"
2. Select RCD305UBT in your device list (phone, tablet, computer...)
3. If you want to pair a new device: Press BT PAIR to restart the pairing process

AUX-IN

Plug one end of the 3.5 mm audio cable (included) into the Aux-in jack (1) on the top of the unit and the other end into the line-out jack or headphone jack of an external audio source to be able to listen through that system's speakers. While using the Aux-in function, the CD player will not work.

BASS BOOST

Press the Bass Boost button (12) once to set in to the ON position (DBBS will be displayed) to enjoy a sound with more powerful bass.

Note: When there is no sound output for about 30 minutes in CD/USB/RADIO/AUX/BT mode, the unit will automatically switch to standby mode to save energy. It can be turned on again by using the CD/USB/RADIO/AUX/BT Function button.

SPECIFICATIONS

Power supply: AC 230V ~ 50Hz

Power consumption: 13W

Radio frequency coverage: FM 87.5 – 108 MHz

Don't discard electrical and electronic appliances with regular waste.

- Take them to an official collection point.
- Some components may be hazardous to health and the environment.



The Bluetooth® word, mark and logo are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Bigben Interactive is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

- You can find the information on the plate located at the back of the unit.

The undersigned, Bigben Interactive declares that the radio equipment of the RCD305UBT type complies with the 2014/53/EU directive.

The complete text is available at www.bigben.fr/support

Manufactured by BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex – France

www.bigben.eu

Made in China



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,
CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15
1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :

9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr

09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen

Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be

klantenservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON is a trademark of TECHNICOLOR SA or its affiliates and is used under license by Bigben Interactive.

THOMSON

ES

**REPRODUCTOR ESTÉREO/CD/MP3/USB/CON RADIO FM
BLUETOOTH (EN OPCIÓN)**



- MANUAL DE INSTRUCCIONES -

**MODELO
RCD300 and RCD305BT
INSTRUCCIONES DE USO**

LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL
APARATO Y GUÁRDELAS PARA FUTURAS CONSULTAS.

Contenido

Inicio	1	AJUSTAR EL RELOJ	
Medidas de seguridad y advertencias		FUNCIONAMIENTO DEL REPRODUCTOR	
Cuidado del producto	2	DE CD/USB	
Cuidado del medioambiente		PROGRAMAR LA REPRODUCCIÓN	
Contenido del embalaje		DE CD Y USB	6
Alimentación eléctrica	3	BLUETOOTH (opcional)	7
Alimentación		ENTRADA AUXILIAR	
Alimentación por pilas		REALCE DE GRAVES	
PARTES/BOTONES	4	ESPECIFICACIONES	
FUNCIONAMIENTO DE LA RADIO	5		

Inicio

- Saque el aparato del embalaje.
- Retire todo el material de embalaje del producto.
- Coloque el material de embalaje dentro de la caja y deséchelo todo de forma segura.

Medidas de seguridad y advertencias

Lea y entienda las instrucciones antes de usar este producto. Si el producto resultara dañado por incumplimiento de las instrucciones, la garantía quedaría anulada.

Seguridad

¡Advertencia!

- No abra nunca la carcasa de este aparato.
- No lubrique nunca ninguna de las piezas de este aparato.
- No coloque nunca este aparato sobre otros equipos eléctricos.
- Mantenga este aparato alejado de la luz directa del sol, de llamas desnudas o de fuentes de calor.
- No mire nunca directamente al rayo láser ubicado dentro del aparato.
- Compruebe que el cable, el enchufe o el adaptador para desconectar este aparato de la toma de corriente están siempre fácilmente accesibles.



1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No use este aparato cerca del agua.
6. Limpie el aparato solo con un paño seco.
7. No bloquee las ranuras de ventilación. Instale el aparato de acuerdo a las instrucciones del fabricante.
8. No instale el aparato cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, calentadores, cocinas o cualquier otro aparato (incluso amplificadores) que produzca calor.
9. Coloque el cable de alimentación de forma que no se pueda pisar o pinzar, especialmente a la altura de los enchufes, tomas de corriente y otros puntos de salida del aparato.
10. Use solo complementos/accesorios recomendados por el fabricante.

11. Use solamente el carrito, pie, trípode, soporte o mesa especificados por el fabricante o vendidos con el aparato. Cuando se usa un carrito, tome cuidado al moverlo junto con el aparato para evitar lesiones personales llegara a volcarse.
12. Desenchufe el aparato cuando haya tormentas eléctricas o si no va a utilizarse durante largos periodos de tiempo.
13. El aparato debe ser reparado siempre por personal autorizado. Lleve el aparato a reparar si se ha dañado en modo alguno: cuando el cable de alimentación o el enchufe están deteriorados, si le ha caído líquido o algún objeto se ha introducido en su interior, si ha quedado expuesto a la lluvia o a la humedad, si no funciona con normalidad o se ha caído al suelo.
14. No exponga el aparato a goteos o salpicaduras de líquidos.
15. No coloque ningún tipo de objeto que pueda presentar un peligro sobre el aparato (por ejemplo: recipientes con líquidos o velas encendidas).
16. Cuando se use el enchufe de la TOMA DE CORRIENTE o el acoplador del aparato como sistema de desconexión, el dispositivo de desconexión debe estar siempre fácilmente accesible.
17. Compruebe que haya siempre suficiente espacio libre alrededor del aparato para su ventilación.
18. Las pilas (pack de pilas o pilas instaladas) no deben estar expuestas al calor excesivo, a la luz del sol, al fuego o similares.

Cuidado del producto

1. Desenchufe siempre el aparato cuando no esté usándolo y antes de limpiarlo.
2. No reproduzca música a un nivel de volumen excesivo ya que puede dañarse el oído o el aparato.
3. No use este aparato en lugares mojados o húmedos.
4. Desenchufe siempre el aparato de la toma de corriente antes de limpiarlo. Limpie el aparato con un paño suave, húmedo y sin fibras. No use productos de limpieza abrasivos o ásperos.

Cuidado del medioambiente



Este producto está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse o reutilizarse.



Quando el producto posee el símbolo de un contenedor con ruedas tachado significa que se encuentra conforme con la Directiva europea 2002/96/CE. Infórmese sobre el sistema local de recolección separado de productos eléctricos y electrónicos. Siga la normativa local y no deseche los productos usados junto con los residuos domésticos. Una eliminación correcta de este producto ayuda a evitar las consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.

Contenido del embalaje

Compruebe e identifique el contenido del embalaje:

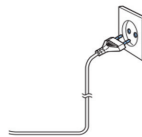
- Unidad principal
- Manual del usuario
- Adaptador de CA

Alimentación eléctrica

PRECAUCIÓN

- ¡Riesgo de dañar el producto! Compruebe que el voltaje de la toma de corriente se corresponde con el voltaje indicado en la etiqueta ubicada en la parte posterior del aparato.
- ¡Riesgo de descargas eléctricas! Al desenchufar el cable de alimentación de la toma de corriente tire siempre del enchufe. No tire nunca del cable.
- Antes de conectar el cable de alimentación a la toma de corriente, compruebe que ha completado todas las demás conexiones.

Coloque el aparato en la ubicación deseada y extienda el cable de alimentación. Inserte el cable en la toma de corriente y encienda el aparato si fuera aplicable.



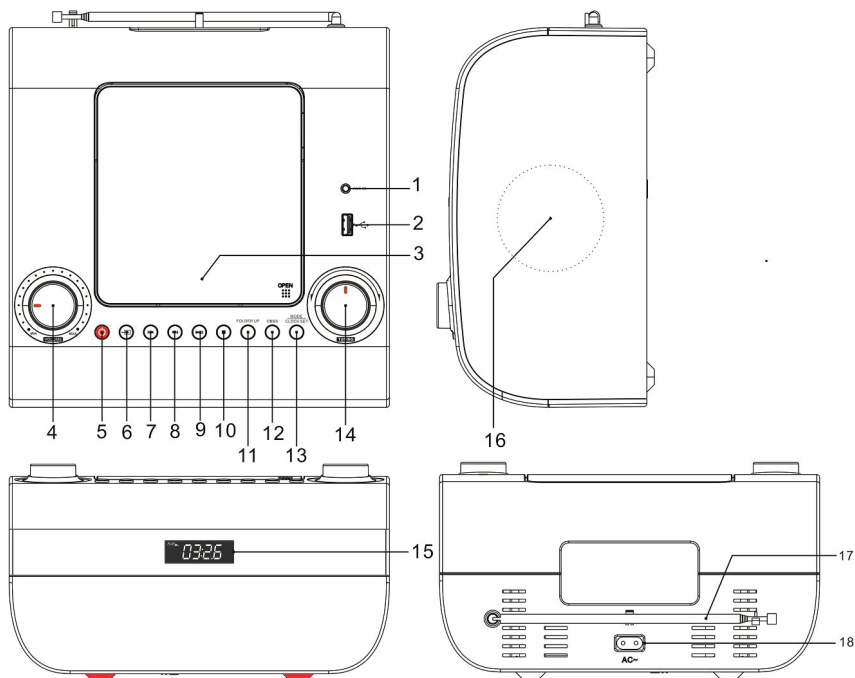
Alimentación







Esta unidad ha sido diseñada para funcionar en una alimentación eléctrica doméstica normal de CA 100V ~ 240V, 50/60 Hz. No intente usar el sistema con otras fuentes de alimentación. De lo contrario, podrían producirse daños en la unidad y anularse la garantía.

Alimentación por pilas

- Asegúrese de instalar las pilas observando la polaridad correcta para así evitar que se produzcan daños en el aparato. Retire siempre las pilas del aparato si no va a utilizarlo durante periodos prolongados, ya que, de lo contrario, podrían producirse fugas de ácido que acabarían dañándolo.
- Utilice siempre pilas de un mismo tipo. Nunca mezcle entre sí pilas de diferentes tipos.
- No deseche las pilas arrojándolas al fuego ni las deje expuestas a la luz solar directa o fuentes de calor por el estilo.
- Si el ácido que contienen las pilas llegara a entrar en contacto con los ojos o la piel, enjuague minuciosamente e inmediatamente la zona afectada con agua limpia y consulte a un médico.


PARTES/BOTONES




1. Conector de entrada auxiliar
2. Conector USB
3. Puerta de CD
4. Control de VOLUMEN
5.  Botón encendido/apagado
6.  Botón de función CD/USB/RADIO/AUX/BT (en opción)
7.  Botón de BAJADA/RETROCESO (CD/USB)
8.  Botón de SUBIDA/AVANCE (CD/USB)
9.  Botón de REPRODUCCIÓN/ PAUSA/ búsqueda FM/BT PAIR (en opción)
10.  Botón de PARADA
11. Botón de carpeta superior (FOLDER UP)
12. Botón de realce de graves
13. Botón de modo/ajuste del reloj (MODE/CLOCK SET)
14. Sintonizador
15. Pantalla
16. Altavoz
17. Antena
18. Conector de alimentación

FUNCIONAMIENTO DE LA RADIO

A. Búsqueda automática

1. Pulse el botón de encendido  (5) para poner en marcha el aparato.
2. Pulse el botón de función (6) para seleccionar la posición "TUNER" (sintonizador).
3. Pulse el botón de REPRODUCCIÓN/PAUSA (9) durante 2 segundos para iniciar la función de BÚSQUEDA AUTOMÁTICA y buscar automáticamente cadenas de radio durante 3 minutos. La pantalla muestra los dígitos y números de las cadenas. Una vez completada la búsqueda, el aparato almacenará un máximo de 20 cadenas presintonizadas.
4. Pulse el botón de carpeta superior (11) para seleccionar la cadena que desee.

B. Sintonización

1. Pulse el botón de función (6) para seleccionar la posición "TUNER".
2. Gire el sintonizador (14) para sintonizar automáticamente la siguiente cadena.
3. Ajuste el volumen (4) al nivel que desee.
4. Pulse el botón de encendido  (5) para apagar la radio.








C. Guardar cadenas en las posiciones de memoria P01-P20

1. Pulse el botón de función (6) para seleccionar la posición "TUNER".
2. Sintonice la cadena que desee.
3. Pulse el botón de modo/ajuste del reloj (13). El número de la posición actual parpadeará en la pantalla, p. ej. "P01, P02... P20".
4. Pulse el botón de carpeta superior (11) para seleccionar el número de la cadena.
5. Pulse de nuevo el botón de modo/ajuste del reloj (13) para guardarla. Puede almacenar 20 cadenas de radio en la memoria.
6. Pulse el botón de carpeta superior (11) para seleccionar y escuchar una cadena guardada.


Antena

Extienda el cable para obtener una mejor recepción. Quizás tenga que girar o cambiar la posición de la unidad para mejorar la recepción.

AJUSTAR EL RELOJ

1. Pulse el botón de encendido  (5) para poner en marcha el aparato.
2. Pulse el botón de modo/ajuste del reloj (13) durante 2 segundos y la pantalla parpadeará. Pulse los botones de BAJADA/RETROCESO  (7) o SUBIDA/AVANCE  (8) para seleccionar el formato del reloj (12 o 24 horas).
3. Pulse de nuevo el botón de modo/ajuste del reloj: la hora parpadeará. Pulse los botones de BAJADA/RETROCESO  o SUBIDA/AVANCE  para establecer la hora.
4. Pulse de nuevo el botón de modo/ajuste del reloj: los minutos parpadearán. Pulse los botones de BAJADA/RETROCESO  o SUBIDA/AVANCE  para establecer los minutos. Pulse el botón de modo/ajuste del reloj para terminar de ajustar la hora.

FUNCIONAMIENTO DEL REPRODUCTOR DE CD/USB

1. Pulse el botón de encendido  (5) para poner en marcha el aparato.
2. Pulse el botón de función (6) para seleccionar la posición CD o USB.
3. Introduzca un CD o una memoria USB; "CD" o "USB" aparecerán en la pantalla.

▶|| Botón de REPRODUCCIÓN/PAUSA (9)

- Cuando la música esté detenida, pulse el botón para reproducirla.
- Cuando esté reproduciéndose la música, pulse el botón para hacer una pausa.
- Cuando la música esté en pausa, pulse el botón para reanudar la reproducción.

■ Botón de PARADA (10)

- Cuando la música esté reproduciéndose o en pausa, pulse el botón para detenerla.
- Cuando esté programando pistas, pulse el botón para salir del modo.

▶▶| Botón de SUBIDA/AVANCE (8)

- Cuando la música esté detenida, pulse el botón para seleccionar la pista que quiera reproducir (y pasar a la primera pista si está en la última).
- Cuando la música esté reproduciéndose, pulse el botón para saltar a la siguiente pista (y pasar a la primera pista si está reproduciéndose la última).
- Pulse el botón durante 2 segundos para avanzar rápidamente.
- Cuando esté reproduciendo pistas programadas, pulse el botón para saltar a la siguiente pista programada (y pasar a la primera pista si está reproduciéndose la última).

◀◀ Botón de BAJADA/RETROCESO (7)

- Cuando la música esté detenida, pulse el botón para seleccionar la pista que quiera reproducir (y pasar a la última pista si está en la primera).
- Cuando la música esté reproduciéndose, pulse el botón para saltar a la pista anterior (y pasar a la última pista si está reproduciéndose la primera).
- Pulse el botón durante 2 segundos para rebobinar.
- Cuando esté reproduciendo pistas programadas, pulse el botón para saltar a la anterior pista programada (y pasar a la última pista si está reproduciéndose la primera).

REPETICIÓN DE CD

- Puede elegir entre dos modos: "Repeat 1" (Repetir 1) y "Repeat All" (Repetir todo).
- En el modo "Repeat 1", el reproductor repite la pista actual del CD.
- En el modo "Repeat All", el reproductor repite todas las pistas del CD; cuando llega al final de la última pista, regresa a la primera.

PROGRAMAR LA REPRODUCCIÓN DE CD Y USB


Solo puede programar en modo de PARADA. Pulse el botón de PARADA ■ (10) y luego siga las instrucciones siguientes.

1. Pulse el botón de modo/ajuste del reloj (13); aparecerá "Memory" (Memoria) en la pantalla y el número de pista parpadeará.
2. Pulse los botones de BAJADA/RETROCESO ◀◀ o SUBIDA/AVANCE ▶▶ (7, 8) para seleccionar el número de la pista que quiera programar.
3. Pulse de nuevo el botón de modo/ajuste del reloj para confirmar. El aparato guarda el número de pista y pasa a la siguiente pista que quiera programar.
4. El aparato puede almacenar 20 programaciones de CD y 99 programaciones de USB. Cuando haya almacenado el número máximo de programaciones, no podrá introducir nuevos datos.
5. Si pulsa el botón de PARADA ■ (10) mientras programa el aparato, se borrará el contenido de la programación y el aparato volverá al modo de PARADA.
6. Si pulsa el botón de REPRODUCCIÓN/PAUSA ▶|| (9) cuando el aparato ha sido programado, aparecerá "Memory" en la pantalla y el aparato empezará a reproducir las pistas programadas.
7. Si pulsa el los botones de BAJADA/RETROCESO ◀◀ o SUBIDA/AVANCE ▶▶ durante la reproducción de pistas programadas, el aparato saltará a la pista programada anterior o siguiente.
8. Si pulse el botón de PARADA ■ durante la reproducción de pistas programadas, el aparato detendrá la reproducción pero se guardará la selección de pistas programadas. Vuelva a pulsar el botón de PARADA ■ para borrar el contenido de la programación y volver al modo de PARADA .

Atención: tenga en cuenta que el aparato solo puede leer memorias USB en formato FAT32 de una capacidad inferior a 32 GB.

BLUETOOTH (opcional)

Emparejamiento por Bluetooth

1. Pulse el botón de función  varias veces hasta llegar a "BT".
2. Seleccione RCD305UBT en su lista de dispositivos (teléfono, tableta, ordenador...).
3. Si quiere emparejar un dispositivo nuevo, pulse BT PAIR para reiniciar el proceso de emparejamiento

ENTRADA AUXILIAR

Conecte un extremo del cable de audio de 3,5 mm (incluido) al conector de entrada auxiliar (1) de la parte superior del aparato y el otro extremo al conector de salida de línea o el conector de auriculares de una fuente de audio externa para poder escuchar la música a través de los altavoces del aparato. Cuando utilice la función de entrada auxiliar, el reproductor de CD no funcionará.

REALCE DE GRAVES

Pulse una vez el botón de realce de graves (12) para situarlo en la posición de encendido (en la pantalla aparecerá "DBBS") y disfrutar de un sonido con graves más potentes.

Atención: cuando no haya salida de sonido durante unos 30 minutos en modo CD, USB o AUX, el aparato pasará automáticamente a modo de espera para ahorrar energía. Puede volver a ponerlo en marcha pulsando el botón de función AUX/CD/USB/SINTONIZADOR.

ESPECIFICACIONES

Alimentación: AC 230 V ~ 50 Hz

Consumo de energía: 13 W

Cobertura de radio: FM 87.5–108 MHz

No deseche los aparatos eléctricos y electrónicos junto con la basura normal.

- Llévelos a un punto de recogida oficial.
- Algunos componentes pueden ser peligrosos para la salud y el medio ambiente.



La palabra Bluetooth®, la marca y el logotipo son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de tales marcas por Bigben Interactive se hace bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

- Encontrará esta información en la placa de especificaciones técnicas situadas en la parte posterior del aparato.

Yo, el abajo firmante, Bigben Interactive declaro que el equipo radioeléctrico del tipo RCD305UBT cumple con la directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la Declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: www.bigben.fr/support

Fabricado por BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 - FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex – Francia

www.bigben.eu

Hecho en China



bigben

Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,

CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15

1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :

9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr

09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be
klantenservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON es una marca registrada de TECHNICOLOR SA o de sus filiales y Bigben Interactive la utiliza bajo licencia.

THOMSON

IT

**LETTORE STEREO PER CD/MP3/USB/CON RADIO FM
BLUETOOTH (OPZIONALE)**



- MANUALE DI ISTRUZIONI -

**MODELLO
RCD300U e RCD305UBT
ISTRUZIONI PER L'USO**

PRIMA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO, LEGGERE ATTENTAMENTE
LE ISTRUZIONI PER L'USO E CONSERVARLE PER
CONSULTAZIONI FUTURE.

Indice

Per iniziare	1	FUNZIONAMENTO DELLA RADIO	5
Avvertenze di sicurezza ed altre informazioni		IMPOSTAZIONE DELL'ORA	
Manutenzione del prodotto	2	FUNZIONAMENTO DEL LETTORE CD/USB	
Protezione dell'ambiente		RIPRODUZIONE PROGRAMMATA	
Contenuto della confezione		DA CD E USB	6
Alimentazione elettrica	3	BLUETOOTH (opzionale)	7
Alimentazione		AUX-IN	
Autonomia batterie		BASS BOOST	
COMPONENTI / PULSANTI	4	SPECIFICHE	

Per iniziare

- Estrarre l'apparecchiatura dalla confezione.
- Rimuovere tutti i materiali di imballaggio dal prodotto.
- Rimettere i materiali di imballaggio nella confezione o smaltirli in modo adeguato.

Avvertenze di sicurezza ed altre informazioni

Leggere con attenzione tutte le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto. La garanzia decade in caso di danni causati dalla mancata osservanza delle istruzioni.

Sicurezza

Avvertenza

- Non rimuovere l'alloggiamento dell'apparecchiatura.
- Non lubrificare nessun componente dell'apparecchiatura.
- Non posizionare l'apparecchiatura sopra altri dispositivi elettrici.
- Tenere l'apparecchiatura lontana dalla luce solare diretta, da fiamme libere e da sorgenti di calore.
- Non guardare direttamente il raggio laser all'interno di questo apparecchio.
- Assicurarsi di poter sempre raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la spina o l'adattatore per scollegare l'apparecchio dall'alimentazione elettrica.



1. Leggere queste istruzioni.
2. Conservare queste istruzioni.
3. Rispettare tutte le avvertenze.
4. Seguire tutte le istruzioni.
5. Non utilizzare l'apparecchiatura vicino all'acqua.
6. Pulire solo con un panno asciutto.
7. Non ostruire le aperture di ventilazione. Installare in conformità con le istruzioni del produttore.
8. Non installare vicino a fonti di calore come radiatori, termosifoni, stufe o altri apparecchi (inclusi gli amplificatori) che producono calore.
9. Proteggere il cavo di alimentazione dall'essere calpestato o schiacciato, particolarmente in corrispondenza di spine, prese di corrente e del punto in cui esce dall'apparecchiatura.
10. Utilizzare solo accessori specificati dal produttore.
11. Utilizzare solo con il carrello, il supporto, il treppiede, la staffa od il tavolo specificati dal produttore o venduti con l'apparecchio. Se si usa un carrello, prestare attenzione quando si sposta l'insieme carrello/apparecchio per evitare il pericolo che si ribaltino.

12. Scollegare il dispositivo durante i temporali o se non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
13. Per qualsiasi intervento di assistenza, rivolgersi a tecnici qualificati. L'assistenza è necessaria quando l'apparecchio ha subito in qualche modo dei danni, per esempio se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, se è stato versato del liquido o sono caduti degli oggetti dell'apparato, se l'apparecchio è stato esposto a pioggia o umidità, se non funziona normalmente o è caduto.
14. L'apparecchio non deve essere esposto a spruzzi o gocce d'acqua.
15. Non collocare sull'apparecchio eventuali fonti di pericolo (per esempio contenitori con liquidi, candele accese).
16. Quando per scollegare la tensione di rete si usa la spina o un accoppiatore, il dispositivo di disconnessione deve essere sempre comodo da raggiungere.
17. Assicurarsi che vi sia sufficiente spazio libero attorno al prodotto per la ventilazione.
18. Le batterie (batterie singole o pacco batterie) non devono essere esposte a calore eccessivo come luce solare diretta, fuoco o simili.

Manutenzione del prodotto

1. Scollegare sempre l'apparecchio quando non in uso e prima della pulizia.
2. Non riprodurre musica a volume troppo elevato per evitare il rischio di danni all'udito e/o all'apparecchio stesso.
3. Non utilizzare l'apparecchio in condizioni di eccessiva umidità.
4. Scollegare sempre l'apparecchio dalla rete di alimentazione prima della pulizia. Pulire l'apparecchio con un panno morbido, umido e privo di lanugine. Non utilizzare detergenti abrasivi o caustici.

Protezione dell'ambiente



Il prodotto è stato progettato e fabbricato con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati.



Il simbolo del bidone della spazzatura barrato da una croce indica che il prodotto è soggetto alla direttiva europea 2002/96/CE. Si prega di informarsi sul sistema di raccolta differenziata per i rifiuti RAEE (prodotti elettrici ed elettronici). Attenersi alle normative locali e non smaltire i vecchi prodotti con i normali rifiuti domestici. Lo smaltimento corretto del prodotto aiuta a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute.

Contenuto della confezione

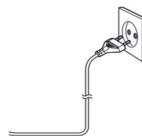
Controllare e identificare il contenuto della confezione:

- Unità principale
- Manuale di istruzioni
- Adattatore CA

Alimentazione elettrica

ATTENZIONE

- Rischio di danneggiare il prodotto! Assicurarsi che la tensione di alimentazione corrisponda a quella indicata sull'etichetta sul retro.
- Rischio di scossa elettrica! Quando si stacca il cavo di alimentazione CA, afferrare la spina per estrarla dalla presa di corrente. Non tirare mai il cavo di alimentazione.
- Prima di collegare il cavo di alimentazione CA, accertarsi di aver eseguito tutti gli altri collegamenti.



Collocare l'unità nella posizione desiderata e srotolare il cavo di alimentazione. Inserire il cavo nella presa di alimentazione e accendere l'interruttore, se applicabile.

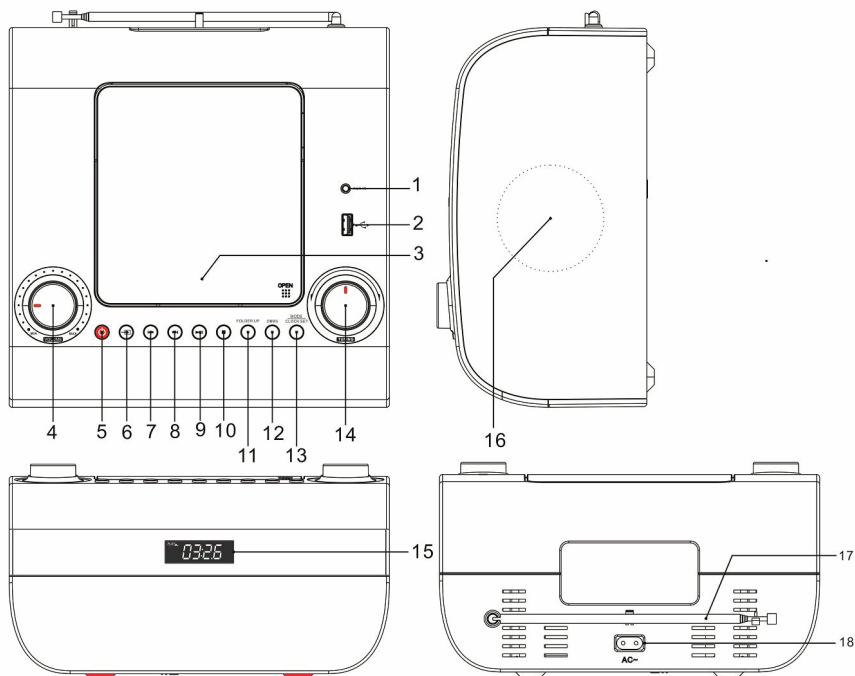
Alimentazione







L'unità è alimentata a corrente domestica standard CA 100 V ~ 240 V 50/60 Hz. Non tentare di alimentare l'apparecchio tramite altri tipi di alimentazione per evitare danni all'unità e l'annullamento della garanzia.

Autonomia batterie

- Assicurarsi che le batterie siano inserite correttamente per evitare di danneggiare l'apparecchio. Rimuovere le batterie quando l'apparecchio non sarà utilizzato per un lungo periodo, poiché ciò causerà la perdita di liquido dalle batterie e, dunque, danni all'apparecchio.
- Utilizzare batterie dello stesso tipo. Non usare tipi diversi di batterie contemporaneamente.
- Non gettare le batterie nel fuoco e non esporle al sole o a simili fonti di calore.
- Se il liquido contenuto nelle batterie entra in contatto con gli occhi o la pelle, lavare immediatamente e accuratamente l'area con acqua pulita e consultare un medico.


COMPONENTI / PULSANTI




1. Presa AUX-IN
2. Porta USB
3. Coperchio vano CD
4. Manopola VOLUME
5.  Pulsante di accensione/spegnimento
6.  Pulsante Funzione (CD/USB/RADIO/AUX/BT (opzionale))
7.  Pulsante Precedente/Inferiore (CD/USB)
8.  Pulsante Successivo/Superiore (CD/USB)
9.  Pulsante Riproduzione/Pausa/Ricerca FM/BT Pair (opzionale)
10.  Pulsante STOP
11. Pulsante FOLDER UP (cartella superiore)
12. Pulsante DBBS (Bass Boost)
13. Pulsante MODE/CLOCK SET
14. Manopola TUNING (sintonizzazione)
15. Display
16. Speaker
17. Antenna
18. Presa di alimentazione

FUNZIONAMENTO DELLA RADIO

A. Ricerca automatica

1. Premere il pulsante di accensione/spengimento  (5) per accendere l'unità.
2. Premere il pulsante Funzione (6) fino a selezionare TUNER.
3. Premere il pulsante Riproduzione/Pausa (9) per 2 secondi per avviare la funzione di scansione automatica (AUTO SCAN) che cercherà automaticamente delle stazioni radio per 3 minuti. Nel display verranno visualizzati il numero e la frequenza delle stazioni. Al termine, l'unità avrà memorizzato un massimo di 20 stazioni.
4. Premere il pulsante FOLDER UP (11) per selezionare la stazione desiderata.

B. Sintonizzazione

1. Premere il pulsante Funzione (6) fino a selezionare TUNER.
2. Ruotare la manopola TUNING (14) per passare automaticamente alla stazione successiva.
3. Regolare il volume (4) al livello desiderato.
4. Per spegnere la radio, premere il pulsante di accensione/spengimento  (5).








C. Memorizzazione delle stazioni nelle posizioni P01-P20

1. Premere il pulsante Funzione (6) fino a selezionare TUNER.
2. Sintonizzare la stazione desiderata.
3. Premere il pulsante MODE/CLOCK SET (13). Il numero della posizione attuale lampeggerà sul display, ad esempio: P01, P02... P20.
4. Premere il pulsante FOLDER UP (11) per selezionare il numero della posizione in cui memorizzare la stazione.
5. Premere di nuovo il pulsante MODE/CLOCK SET (13) per salvare. È possibile memorizzare fino a 20 stazioni radio.
6. Premere il pulsante FOLDER UP (11) per selezionare e ascoltare una stazione salvata.


Antenna

Estendere il cavo per ottenere una ricezione ottimale. Per migliorare la ricezione, potrebbe essere necessario ruotare o spostare l'unità.

IMPOSTAZIONE DELL'ORA

1. Premere il pulsante di accensione/spengimento  (5) per accendere l'unità.
2. Tenere premuto per 2 secondi il pulsante MODE/CLOCK SET (13): il display inizierà a lampeggiare. Premere il pulsante Precedente/Inferiore  (7) o Successivo/Superiore  (8) per selezionare il formato dell'ora (12 ore o 24 ore).
3. Premere di nuovo il pulsante MODE/CLOCK SET: l'ora inizierà a lampeggiare. Premere il pulsante Precedente/Inferiore  o Successivo/Superiore  per impostare l'ora.
4. Premere di nuovo il pulsante MODE/CLOCK SET: i minuti inizieranno a lampeggiare. Premere il pulsante Precedente/Inferiore  o Successivo/Superiore  per impostare i minuti. Premere il pulsante MODE/CLOCK SET per completare l'impostazione dell'ora.

FUNZIONAMENTO DEL LETTORE CD/USB

1. Premere il pulsante di accensione/spengimento  (5) per accendere l'unità.
2. Premere il pulsante Funzione (6) fino a selezionare CD o USB.
3. Inserire un compact disc o una periferica USB: verrà visualizzato "CD" o "USB".

▶|| PULSANTE RIPRODUZIONE/PAUSA (9)

- Quando la musica non è in riproduzione, premere il pulsante per avviare la riproduzione.
- Quando la musica è in riproduzione, premere il pulsante per mettere in pausa.
- Quando la musica è in pausa, premere il pulsante per riprendere la riproduzione.

■ Pulsante STOP (10)

- Quando la musica è in riproduzione o in pausa, premere il pulsante per terminare la riproduzione.
- In modalità di programmazione dei brani, premere il pulsante per uscire dalla modalità.

▶▶ Pulsante Successivo/Superiore (8)

- Quando la musica non è in riproduzione, premere il pulsante per selezionare il brano da riprodurre (se la traccia attualmente selezionata è l'ultima, verrà selezionata la prima).
- Quando la musica è in riproduzione, premere il pulsante per passare al brano successivo (se la traccia attualmente selezionata è l'ultima, verrà riprodotta la prima).
- Tenere premuto il pulsante per 2 secondi per avanzare rapidamente.
- Quando è in corso la riproduzione di brani programmati, premere il pulsante per passare al brano programmato successivo (se la traccia attualmente selezionata è l'ultima, verrà riprodotta la prima).

◀◀ Pulsante Precedente/Inferiore (7)

- Quando la musica non è in riproduzione, premere il pulsante per selezionare il brano da riprodurre (se la traccia attualmente selezionata è la prima, verrà selezionata l'ultima).
- Quando la musica è in riproduzione, premere il pulsante per passare al brano precedente (se la traccia attualmente selezionata è la prima, verrà riprodotta l'ultima).
- Tenere premuto il pulsante per 2 secondi per riavvolgere rapidamente.
- Quando è in corso la riproduzione di brani programmati, premere il pulsante per passare al brano programmato precedente (se la traccia attualmente selezionata è la prima, verrà riprodotta l'ultima).

CD - RIPRODUZIONE RIPETUTA

- È possibile scegliere tra due modalità: Repeat 1 (Ripeti 1) e Repeat All (Ripeti tutto).
- In modalità Repeat 1, il lettore ripeterà la riproduzione del brano del CD attualmente selezionato.
- In modalità Repeat All, il lettore ripete tutti i brani contenuti nel CD: al raggiungimento dell'ultimo brano, la riproduzione ricomincerà dal primo.

RIPRODUZIONE PROGRAMMATA DA CD E USB


È possibile impostare programmi solo in modalità STOP. Premere il pulsante STOP ■ (10) ed effettuare i passaggi seguenti:

1. Premere il pulsante MODE/CLOCK SET (13). Viene visualizzato "Memory" e il numero del brano inizia a lampeggiare.
2. Premere il pulsante Precedente/Inferiore ◀◀ o Successivo/Superiore ▶▶ (7, 8) per scegliere il numero del brano da inserire nel programma.
3. Premere di nuovo il pulsante MODE/CLOCK SET per confermare. L'unità salva il numero del brano e passa al brano successivo da inserire nel programma.
4. È possibile programmare 20 brani da CD e 99 da USB. Una volta raggiunto il numero massimo di brani programmati, non è possibile aggiungerne altri.
5. Per cancellare il contenuto del programma e tornare in modalità STOP, premere il pulsante STOP ■ (10) durante la programmazione.
6. Per avviare la riproduzione dei brani programmati, premere il pulsante Riproduzione/Pausa ▶|| (9) una volta completata la programmazione. Sul display verrà visualizzato "Memory".
7. Per passare al brano programmato precedente o successivo, premere, rispettivamente, il pulsante Precedente/Inferiore ◀◀ o Successivo/Superiore ▶▶ durante la riproduzione di un programma.
8. Per terminare la riproduzione di un programma, mantenendolo però in memoria, premere il pulsante STOP ■ durante la riproduzione del programma. Premere nuovamente il pulsante STOP ■ per cancellare il contenuto del programma e tornare in modalità STOP.

Avvertenza: l'unità è in grado di leggere soltanto dispositivi USB con formattazione FAT32 e di capacità inferiore a 32 GB.

BLUETOOTH (opzionale)

Associazione tramite Bluetooth

1. Premere più volte il pulsante FUNCTION (Funzione)  fino a raggiungere "BT"
2. Selezionare RCD305UBT nell'elenco visualizzato sul dispositivo (telefono, tablet, computer...)
3. Per associare un altro dispositivo, premere BT PAIR per riavviare la procedura

AUX-IN

Inserire un'estremità di un cavo audio con jack da 3,5 mm nella presa AUX-IN (1) posizionata nella parte superiore dell'unità e l'altra estremità nella presa LINE-OUT o nella presa per cuffie di un dispositivo audio esterno. Così facendo, sarà possibile ascoltare la musica proveniente dal dispositivo esterno tramite gli speaker dell'unità.

Quando è attiva la funzione AUX-IN, il lettore CD non è operativo.

BASS BOOST

Premere una volta il pulsante DBBS (12) in modo che sia in posizione ON (verrà visualizzata la scritta "DBBS") per potenziare il suono dei bassi.

Nota: se l'unità non viene utilizzata per circa 30 minuti in modalità CD/USB/RADIO/AUX/BT, entrerà automaticamente in modalità stand-by per risparmiare energia. Per riaccenderla, premere il pulsante Funzione CD/USB/RADIO/AUX/BT

SPECIFICHE

Alimentazione: AC 230 V ~ 50 Hz

Consumo energetico: 13 W

Copertura frequenze radio: FM 87.5 – 108 MHz

Non smaltire apparecchi elettrici o elettronici come se fossero normali rifiuti domestici.

- Consegnarli a un punto di raccolta appropriato.
- Alcuni componenti potrebbero rappresentare un pericolo per la salute e l'ambiente.



Il marchio, il logo e la parola Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e l'uso di tali marchi da parte di Bigben Interactive è sotto licenza.

Altri marchi e nomi commerciali sono di proprietà dei rispettivi titolari.

- È possibile trovare informazioni sull'etichetta situata sulla parte posteriore dell'unità.

Il sottoscritto, Bigben Interactive dichiara che l'apparecchiatura radioelettrica del tipo RCD305UBT è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile all'indirizzo internet seguente:

www.bigben.fr/support

Prodotto da BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 - FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Francia

www.bigben.eu

Fabbricato in Cina



bigben

Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,
CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15
1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :

9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

▶ N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr

09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen
Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

**BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be
klantenservice@bigben-interactive.nl**

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON è un marchio commerciale di TECHNICOLOR SA o dei suoi affiliati ed è utilizzato su licenza da Bigben Interactive.

THOMSON

PT

**APARELHAGEM COM LEITOR DE CD/MP3/USB/
E RÁDIO FM
BLUETOOTH (OPCIONAL)**



- MANUAL DE INSTRUÇÕES -

**MODELO
RCD300U e RCD305UBT
INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO**

LEIA AS INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO COM ATENÇÃO
ANTES DE UTILIZAR O APARELHO E GUARDE-AS PARA
REFERÊNCIA FUTURA.

Índice

Começar	1	ACERTAR O RELÓGIO	
Instruções de segurança		FUNCIONAMENTO DO LEITOR	
Cuidados com o produto	2	DE CD/USB	
Cuidados com o ambiente		PROGRAMAÇÃO DE REPRODUÇÃO	
O que se encontra na caixa		DE CD & USB	6
Alimentação	3	BLUETOOTH (opcional)	7
Alimentação		AUX-IN	
Alimentação a pilhas		BASS BOOST	
COMPONENTES/BOTÕES	4	ESPECIFICAÇÕES	
FUNCIONAMENTO DO RÁ DIO	5		

Começar

- Retire o aparelho da caixa.
- Retire quaisquer materiais de empacotamento do produto.
- Coloque o material de empacotamento dentro da caixa e guarde-o ou elimine-o com segurança.

Instruções de segurança

Leia e compreenda todas as instruções antes de usar este produto. Se ocorrerem danos causados pelo não seguimento das instruções, a garantia perde a sua validade.

Segurança

Aviso

- Nunca retire a estrutura deste aparelho.
- Nunca lubrifique nenhuma peça deste aparelho.
- Nunca coloque este aparelho dentro de outro equipamento elétrico.
- Mantenha este aparelho afastado da luz direta do sol, chamas sem proteção ou calor.
- Nunca olhe para o raio laser dentro deste aparelho.
- Certifique-se de que acede facilmente ao fio da alimentação, ficha ou adaptador para desligar este aparelho da alimentação.



1. Leia estas instruções.
2. Guarde estas instruções.
3. Tenha atenção a todos os avisos.
4. Siga todas as instruções.
5. Não use este aparelho perto de água.
6. Limpe apenas com um pano seco.
7. Não bloqueie quaisquer aberturas de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.
8. Não instale próximo de fontes de calor, tais como radiadores, registadores de calor, fornos ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
9. Proteja o fio da alimentação para que não seja calcado ou esmagado, especialmente nas fichas, recetáculos e no ponto de onde saem do aparelho.
10. Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.
11. Use apenas com o carrinho, suporte, tripé ou mesa especificados pelo fabricante ou vendidos com o aparelho. Quando usar um carrinho, tenha cuidado quando mover o carrinho/aparelho, para evitar lesões devido a quedas.
12. Desligue a ficha da tomada durante trovoadas ou quando não usar o aparelho durante um longo período de tempo.

13. Todas as reparações devem ser feitas por pessoal qualificado. São necessárias reparações quando o aparelho tiver sido danificado de alguma forma, tal como o fio da alimentação ou a ficha estiverem estragados, se derramarem líquidos ou caírem objetos no aparelho, o aparelho ter sido exposto à chuva ou humidade, não funcionar normalmente ou tiver caído.
14. O aparelho não deve ser exposto a pingos ou salpicos.
15. Não coloque quaisquer fontes perigosas em cima do aparelho (por ex., objetos cheios de líquido, velas acesas).
16. Quando usar a ficha da alimentação ou um acoplador para desligar o aparelho, este deverá permanecer pronto a ser utilizado.
17. Certifique-se de que tem espaço livre suficiente em redor do produto para a ventilação.
18. As pilhas (conjunto de pilhas ou pilhas instaladas) não devem ser expostas a calor em excesso, como luz solar direta, fogo ou algo semelhante.

Cuidados com o produto

1. Retire sempre a ficha da tomada quando não usar o aparelho e antes de proceder à limpeza.
2. Não reproduza música com um nível de volume excessivo, pois podem ocorrer lesões auditivas ou danos no aparelho.
3. Não use esta unidade em condições de humidade.
4. Retire sempre a ficha da tomada antes de proceder à limpeza. Limpe o aparelho com um pano suave ligeiramente embebido em água e sem linho. Não use produtos abrasivos nem detergentes fortes.

Cuidados com o ambiente



O seu produto foi criado e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando este símbolo de um caixote do lixo com uma cruz vier no produto, significa que o produto é abrangido pela Diretiva Europeia 2002/96/CE. Por favor, informe-se acerca do sistema de recolha em separado para produtos elétricos e eletrónicos. Aja de acordo com as regras locais e não elimine o seu produto antigo juntamente com o lixo doméstico comum. A eliminação correta do seu velho produto ajuda a prevenir potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.

O que se encontra na caixa

Verifique e identifique o conteúdo da caixa:

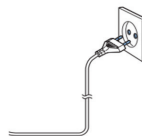
- Unidade principal
- Manual do utilizador
- Adaptador AC

Alimentação

CUIDADO

- Risco de danos no produto! Certifique-se de que a voltagem da alimentação corresponde à voltagem impressa na etiqueta traseira.
- Risco de choque elétrico! Quando desliga a alimentação AC, retire sempre a ficha da tomada. Nunca puxe o fio.
- Antes de ligar o fio da alimentação AC, certifique-se de que completou todas as outras ligações.

Coloque a unidade na posição desejada e desenrole o fio da alimentação. Insira a ficha na tomada e ligue, se aplicável



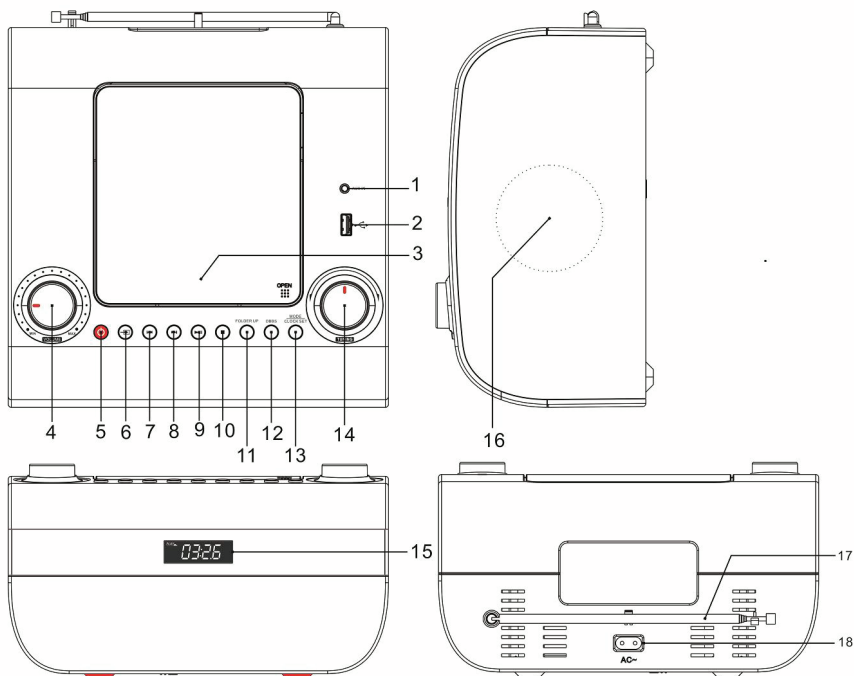
Alimentação




Esta unidade foi criada para funcionar com uma alimentação doméstica normal AC de 100V ~ 240V, 50/60 Hz. Não tente utilizar o sistema em qualquer outra fonte de alimentação. Isso pode dar origem a danos na unidade e anular a garantia.

Alimentação a pilhas

- Certifique-se de que as pilhas são inseridas corretamente, para evitar danos no aparelho. Retire sempre as pilhas quando o aparelho não for utilizado durante um longo período de tempo, pois isso causa derrames nas pilhas e acaba por danificar o aparelho.
- Use pilhas do mesmo tipo. Nunca misture diferentes tipos de pilhas.
- Não atire as pilhas para o fogo, nem as exponha à luz direta do sol ou algo parecido.
- Se o líquido no interior das pilhas entrar em contacto com os seus olhos ou pele, então lave de imediato a área cuidadosamente com água limpa e consulte um médico.


COMPONENTES/BOTÕES




1. Ficha Aux-in
2. Porta USB
3. Entrada de CD
4. Controlo de VOLUME
5.  Botão de alimentação
6.  Botão de função CD/USB/RADIO/AUX/ BT (opcional)
7.  Botão RETROCEDER/ANTERIOR (CD/ USB)
8.  Botão AVANÇAR/SEGUINTE (CD/USB)
9.  Botão REPRODUZIR/PAUSA/busca FM/ BT Pair (opcional)
10.  Botão STOP
11. Botão FOLDER UP (subir pasta)
12. Botão Bass Boost
13. Botão MODE/CLOCK SET (modo/acertar relógio)
14. Botão rotativo de sintonização
15. Ecrã
16. Coluna
17. Antena
18. Ficha AC

FUNCIONAMENTO DO RÁDIO

A. Busca automática

1. Prima o botão de alimentação  (5) para ligar o aparelho.
2. Coloque o botão de função (6) na posição TUNER (rádio).
3. Prima o botão REPRODUZIR/PAUSA (9) durante 2 segundos para iniciar a função de busca automática e procurar automaticamente estações de rádio durante 3 minutos. O ecrã exibe os dígitos e os números das estações. O aparelho pode armazenar um máximo de 20 estações.
4. Prima o botão FOLDER UP (11) para selecionar a estação desejada.

B. Sintonização

1. Coloque o botão de função (6) na posição TUNER.
2. Gire o botão rotativo de sintonização (14) para sintonizar automaticamente a próxima estação.
3. Ajuste o volume (4) até ao nível desejado.
4. Prima o botão de alimentação  (5) para desligar o rádio.








C. Armazenar estações nas posições de memória P01 a P20

1. Coloque o botão de função (6) na posição TUNER (rádio).
2. Sintonize a estação desejada.
3. Prima o botão MODE/CLOCK SET (13). O número da posição atual irá piscar no ecrã, por exemplo, 'P01, P02... P20'.
4. Prima o botão FOLDER UP (11) para selecionar o número da estação.
5. Prima o botão MODE/CLOCK SET (13) de novo para gravar. É possível armazenar 20 estações de rádio na memória.
6. Prima o botão FOLDER UP (11) para selecionar e escutar uma estação gravada.


Antena

Estenda o fio para obter a melhor receção possível. Poderá ser necessário virar ou mudar a posição do aparelho para melhorar a receção.

ACERTAR O RELÓGIO

1. Prima o botão de alimentação  (5) para ligar o aparelho.
2. Prima o botão MODE/CLOCK SET (13) durante 2 segundos; o ecrã irá piscar. Prima o botão RETROCEDER/ANTERIOR  (7) ou AVANÇAR/SEGUINTE  (8) para selecionar o formato do relógio (12 horas ou 24 horas).
3. Volte a premir o botão MODE/CLOCK SET; a hora irá piscar. Prima o botão RETROCEDER/ANTERIOR  ou AVANÇAR/SEGUINTE  para acertar a hora.
4. Volte a premir o botão MODE/CLOCK SET; os minutos irão piscar. Prima o botão RETROCEDER/ANTERIOR  ou AVANÇAR/SEGUINTE  para acertar os minutos. Prima o botão MODE/CLOCK SET para acabar de acertar o relógio.

FUNCIONAMENTO DO LEITOR DE CD/USB

1. Prima o botão de alimentação  (5) para ligar o aparelho.
2. Coloque o botão de função (6) na posição CD ou USB.
3. Insira um disco compacto (CD) ou unidade USB; "CD" ou "USB" será exibido.

▶|| Botão REPRODUZIR/PAUSA (9)

- Se premir este botão quando o aparelho estiver em modo stop, o som começará a ser reproduzido.
- Se premir este botão no modo de reprodução, o aparelho entrará em pausa.
- Se premir este botão no modo de pausa, o aparelho retomará a reprodução.

■ Botão STOP (10)

- No modo de reprodução ou pausa, o aparelho entra em modo stop.
- Durante a programação de faixas, prima o botão para sair deste modo.

▶▶| Botão AVANÇAR/SEGUINTE (8)

- Com a música parada, prima o botão para selecionar a faixa que deseja reproduzir (e para passar à primeira faixa se estiver na última faixa).
- Quando a música estiver a ser reproduzida, prima o botão para saltar para a faixa seguinte (e para passar à primeira faixa se estiver na última faixa).
- Se premir este botão durante 2 segundos, entrará no modo de avanço rápido.
- Prima este botão para avançar para a faixa seguinte durante a reprodução programada (e para passar à primeira faixa se estiver na última faixa).

◀◀ Botão RETROCEDER/ANTERIOR (7)

- Com a música parada, prima o botão para selecionar a faixa que deseja reproduzir (e para passar à última faixa se estiver na primeira faixa).
- Quando a música estiver a ser reproduzida, prima o botão para saltar para a faixa anterior (e para passar à última faixa se estiver na primeira faixa).
- Se premir este botão durante 2 segundos, entrará no modo de recuo rápido.
- Prima este botão para recuar para a faixa anterior durante a reprodução programada (e para passar à última faixa se estiver na primeira faixa).

REPRODUÇÃO REPETIDA DE CD

- Pode escolher entre dois modos: Repetir 1 e Repetir Tudo.
- Durante o modo Repetir 1, o sistema repete a faixa atual no CD.
- Durante o modo Repetir Tudo, o sistema repete todas as faixas no CD; quando alcançar a faixa final, regressará à primeira faixa.

PROGRAMAÇÃO DE REPRODUÇÃO DE CD & USB


Apenas pode inserir programação no modo STOP. Prima o botão ■ STOP (10) e siga as instruções em baixo.

1. Prima o botão MODE/CLOCK SET (13); o ecrã irá exibir "Memory" (memória) com o número da faixa a piscar.
2. Prima os botões RETROCEDER/ANTERIOR ◀◀ e AVANÇAR/SEGUINTE ▶▶ (7, 8) para escolher o número da faixa que deseja programar.
3. Prima o botão MODE/CLOCK SET de novo para confirmar. O aparelho grava o número da faixa e salta para a faixa seguinte que deseja programar.
4. O aparelho pode armazenar 20 programas para CD e 99 programas para USB. Após armazenar o número máximo de programas, o aparelho não suportará nenhuma outra entrada.
5. Se premir o botão ■ STOP (10) durante o modo de programação, o aparelho removerá os conteúdos programados e regressará ao modo STOP.
6. Se premir o botão ▶|| REPRODUZIR/PAUSA (9) enquanto o aparelho tiver conteúdo programado, o ecrã irá exibir "Memory" e o aparelho dará início à reprodução das faixas programadas.
7. Se premir os botões RETROCEDER/ANTERIOR ◀◀ e AVANÇAR/SEGUINTE ▶▶ durante a reprodução programada, o aparelho saltará para a faixa anterior/seguinte da programação.
8. Se premir o botão ■ STOP durante a reprodução programada, o aparelho para a reprodução mas mantém o conteúdo programado. Se premir o botão ■ STOP de novo, o aparelho irá remover o conteúdo programado e entrar em modo STOP.

Atenção: o aparelho apenas é compatível com unidades USB de formato FAT32 com menos de 32 GB.

BLUETOOTH (opcional)

Emparelhamento Bluetooth

1. Pressione o botão Funções  várias vezes até chegar a "BT".
2. Selecione RCD305UBT na sua lista de dispositivos (telemóvel, tablet, computador...).
3. Se desejar emparelhar um novo dispositivo, pressione BT PAIR para reiniciar o processo de emparelhamento.

AUX-IN

Ligue uma extremidade do cabo de áudio de 3.5 mm (incluso) à ficha Aux-in (1) no topo do aparelho e a outra extremidade a uma entrada Line-out ou de auscultadores de uma fonte de áudio externa para reproduzir o som através das colunas desse aparelho.

Durante a utilização da funcionalidade Aux-in o leitor de CD não estará disponível.

BASS BOOST

Prima o botão Bass Boost (12) uma vez para ativar a funcionalidade (DBBS será exibido no ecrã) e desfrutar de um som com baixos mais poderosos.

Nota: o aparelho entrará no modo de suspensão se não for reproduzido som durante cerca de 30 minutos nos modos CD/USB/RADIO/AUX/BT de modo a poupar energia. O aparelho pode ser ligado de novo com o botão de função CD/USB/RADIO/AUX/BT.

ESPECIFICAÇÕES

Alimentação: AC 230 V ~ 50 Hz

Consumo de energia: 13 W

Cobertura de frequência de rádio: FM 87.5 – 108 MHz

Não coloque os aparelhos elétricos e eletrónicos no lixo normal.

- Leve-os até um ponto de recolha oficial.
- Algumas das peças destes aparelhos podem ser perigosas para a saúde e para o ambiente.



A palavra Bluetooth® e logótipos são marcas registadas da Bluetooth SIG, Inc. Qualquer uso de tais marcas é efetuado sob licença da Bigben Interactive. Outras marcas registadas e nomes comerciais pertencem aos respetivos proprietários.

- Pode encontrar a informação na placa localizada na parte traseira da unidade.

O abaixo-assinado, Bigben Interactive declara que o equipamentos radioelétrico do tipo RCD305UBT está em conformidade com a diretiva 2014/53/UE.

O texto completo da declaração de conformidade da UE encontra-se disponível no seguinte endereço da internet: www.bigben.fr/support

Fabricado por BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 - FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - França

www.bigben.eu

Fabricado na China



bigben

Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,

CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15

1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :

9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr

09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be
klantenservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON é uma marca comercial da TECHNICOLOR SA ou dos seus afiliados e é usada sob licença da Bigben Interactive.

THOMSON

DE

**STEREO-/CD-/MP3- /USB/-PLAYER MIT FM-RADIO
BLUETOOTH (OPTIONAL)**



– BEDIENUNGSANLEITUNG –

**MODELL
RCD300U und RCD305UBT
BEDIENUNGSANLEITUNG**

BITTE LESEN SIE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG, BEVOR SIE DAS GERÄT BENUTZEN, UND BEWAHREN SIE DIE ANLEITUNG FÜR SPÄTERE VERWENDUNG.

Inhalt

Erste Schritte	1	UHR EINSTELLEN	
Sicherheit und Hinweise		BEDIENUNG DES CD-/USB-PLAYERS	
Produktpflege	2	PROGRAMMIERUNG VON	
Umweltschutz		CD- & USB-WIEDERGABE	6
Packungsinhalt		BLUETOOTH (optional)	7
Stromversorgung	3	AUX-IN	
Stromversorgung		BASSVERSTÄRKUNG	
Batteriestrom		TECHNISCHE DATEN	
TEILE/TASTEN	4		
BEDIENUNG DES RADIOS	5		

Erste Schritte

- Nehmen Sie das Gerät aus dem Karton.
- Sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt entfernen.
- Verpackungsmaterial im Kartonaufbewahren oder sicher entsorgen.

Sicherheit und Hinweise

Alle Anweisungen vor Benutzung des Produkts lesen und nachvollziehen. Treten Schäden aufgrund von Nichtbeachtung der Anweisungen auf, wird die Garantie gegenstandslos.

Sicherheit

Warnhinweise

- Niemals das Gehäuse des Geräts entfernen.
- Niemals Teile des Geräts mit Schmiermittel behandeln.
- Niemals das Gerät auf anderen elektrischen Vorrichtungen aufstellen.
- Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung, offenen Flammen und Hitze schützen.
- Niemals in den Laserstrahl im Inneren des Geräts blicken.
- Stets einfachen Zugang zu Stromkabel, Netzstecker und Netzadapter sicherstellen, damit das Gerät vom Strom getrennt werden kann.



1. Anweisungen lesen.
2. Anweisungen aufbewahren.
3. Alle Warnungen beachten.
4. Alle Anweisungen befolgen.
5. Gerät nicht in der Nähe von Wasser verwenden.
6. Nur mit einem trockenen Tuch reinigen.
7. Lüftungsöffnungen nicht blockieren. Gemäß den Angaben des Herstellers aufstellen.
8. Nicht in der Nähe von Wärmequellen aufstellen, wie Heizkörper, Heizlüfter, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärker), die Wärme erzeugen.
9. Stromkabel vor Belastungen durch Quetschen und Einklemmen schützen, insbesondere an Steckern, Mehrfachsteckdosen und den Austrittsstellen aus dem Gerät.
10. Erweiterungen/Zubehör nur wie vom Hersteller angegeben verwenden.
11. Nur in Verbindung mit Rollwagen, Ständern, Stativen, Halterungen oder Tischen verwenden, die vom Hersteller angegeben wurden oder mit dem Gerät verkauft werden. Bei Verwendung eines Rollwagens ist Vorsicht beim Verschieben des Wagens/Geräts geboten, um Verletzungen durch umfallende Teile zu verhindern.

12. Bei Gewitter oder längerer Nichtbenutzung Gerät vom Netzstrom trennen.
13. Service-Reparaturen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen lassen. Eine Service-Reparatur ist nötig, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, z. B. bei Schäden an Stromkabel oder Netzstecker, nach dem Verschütten von Flüssigkeiten über dem Gerät, nach dem Aufprall von Objekten auf dem Gerät, nach Kontakt mit Regen oder Feuchtigkeit, bei nicht ordnungsgemäßer Funktionsweise oder nach dem Herunterfallen des Geräts.
14. Das Gerät darf keinen Tropfen oder Spritzern ausgesetzt werden.
15. Keine Gefahrenquellen (z. B. mit Flüssigkeit gefüllte Objekte, brennende Kerzen) auf das Gerät stellen.
16. Wenn eine Wandsteckdose oder ein Geräteadapter zum Anschluss des Geräts verwendet wird, muss dieser Anschluss stets zugänglich bleiben.
17. Um das Produkt herum muss genügend Freiraum zur Luftzirkulation bleiben.
18. Batterien (integrierte Akkupacks oder Batterien) dürfen keiner übermäßigen Hitze ausgesetzt werden, wie Sonneneinstrahlung, offenes Feuer o. Ä.

Produktpflege

1. Das Gerät muss stets von der Steckdose getrennt werden, wenn es nicht in Betrieb ist oder gereinigt werden soll.
2. Musik nicht mit übermäßiger Lautstärke hören, da dies dem Gehör und/oder dem Gerät schaden kann.
3. Gerät nicht im nassen oder feuchten Zustand verwenden.
4. Gerät vor der Reinigung stets von der Netzstromversorgung trennen. Gerät mit einem weichen, feuchten, fusenfreien Tuch reinigen. Keine Scheuermittel oder aggressiven Reinigungsmittel verwenden.

Umweltschutz



Das Produkt wurde mit qualitativ hochwertigen Werkstoffen und Komponenten konzipiert und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.



Dieses Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern auf einem Produkt weist daraufhin, dass für das Produkt die europäische Richtlinie 2002/96/EG gilt. Bitte informieren Sie sich über das örtliche Abfalltrennsystem für elektrische und elektronische Produkte. Bitte richten Sie sich nach den in Ihrer Region geltenden Vorschriften für die Abfalltrennung und entsorgen Sie Ihre alten Produkte nicht mit Ihren normalen Haushaltsabfällen. Die Entsorgung alter Produkte hilft, Umweltschäden zu verhindern und Ihre Gesundheit zu schützen.

Packungsinhalt

Folgender Verpackungsinhalt ist enthalten:

- Haupteinheit
- Bedienungsanleitung
- AC-Adapter

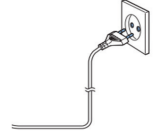
Stromversorgung



VORSICHT

- Risiko eines Produktschadens! Die Stromspannung muss der Spannungsangabe auf dem Rückseitenetikett entsprechen.
- Risiko eines Stromschlags! Beim Trennen des Wechselstromkabels stets den Stecker aus der Steckdose ziehen. Niemals am Kabel ziehen.
- Vor dem Einstecken des Wechselstromkabels überprüfen, dass alle anderen Anschlüsse verbunden sind.

Gerät am gewünschten Ort aufstellen und Stromkabel abwickeln. Kabelstecker in die Steckdose stecken und Gerät anschalten.



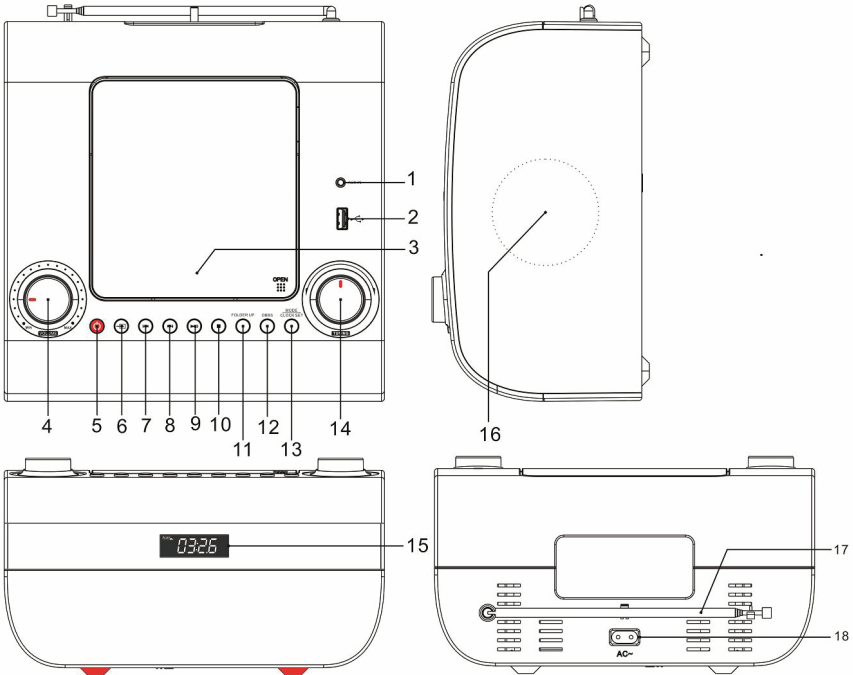
Stromversorgung







Dieses Gerät ist für den Betrieb mit einer normalen Stromversorgung von AC 100 V ~ 240 V, 50/60Hz ausgelegt. Versuchen Sie nicht, das Gerät mit anderen Stromquellen zu betreiben. Dadurch könnten Schäden am Gerät entstehen, die nicht von der Garantie abgedeckt sind.

Batteriestrom

- Achten Sie darauf, die Batterien korrekt herum einzulegen, um Beschädigungen am Gerät zu vermeiden. Entfernen Sie die Batterien immer, wenn das Gerät voraussichtlich längere Zeit nicht benutzt wird. Batterien können auslaufen und folglich Ihr Gerät beschädigen.
- Benutzen Sie Batterien des gleichen Typs. Benutzen Sie niemals unterschiedliche Batterietypen zusammen.
- Batterien nicht in Feuer werfen oder Sonnenstrahlung und dergleichen aussetzen.
- Falls die in den Batterien enthaltene Flüssigkeit mit Augen oder Haut in Berührung kommt, spülen Sie den Bereich sofort und gründlich mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.


TEILE/TASTEN




- 1. Aux-in-Buchse
- 2. USB-Anschluss
- 3. CD-Fach
- 4. Lautstärkereger
- 5.  Power-Taste (AN/AUS)
- 6.  Funktionstaste CD/USB/RADIO/AUX/
BT (optional)
- 7.  Rückspultaste (CD/USB)
- 8.  Vorspultaste (CD/USB)
- 9.  Taste PLAY/PAUSE / FM-Scan/BT Pair
(optional)
- 10.  STOPP-Taste
- 11. Taste ORDNER HÖHER
- 12. Bassverstärkungstaste
- 13. Taste Modus/Uhr
- 14. Tuning-Drehknopf
- 15. Display
- 16. Lautsprecher
- 17. Antenne
- 18. Stromanschluss

BEDIENUNG DES RADIOS

A. Autoscan

1. Drücken Sie die Power-Taste  (5), um das Gerät anzuschalten.
2. Stellen Sie die Funktionstaste (6) auf die Position TUNER.
3. Drücken Sie die Taste PLAY/PAUSE (9) 2 Sekunden lang, damit die AUTOSCAN -Funktion gestartet wird und 3 Minuten lang automatisch nach Radiosendern gesucht wird. Der Bildschirm zeigt die Ziffern und Senderzahlen an. Sobald die Suche abgeschlossen ist, speichert das Gerät maximal 20 voreingestellte Sender.
4. Drücken Sie die Taste ORDNER HÖ HER (11), um den gewünschten Sender auszuwählen.

B. Tuning

1. Stellen Sie die Funktionstaste (6) auf die Position TUNER.
2. Drehen Sie den Tuning- Drehknopf (10), um automatisch zum nächsten Sender zu wechseln.
3. Wählen Sie mit dem Lautstärkeregler (4) die gewünschte Lautstärke.
4. Drücken Sie die Power-Taste , um das Radio auszuschalten.








C. Sender auf den Positionen P01 bis P20 speichern

1. Stellen Sie die Funktionstaste (6) auf die Position TUNER.
2. Drehen Sie zum gewünschten Sender.
3. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13). Die aktuelle Positionsnummer blinkt im Display, z.B. ,P01, P02... P20'.
4. Drücken Sie die Taste ORDNER HÖ HER (11), um die gewünschte Sendernummer auszuwählen.
5. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13) erneut, um zu speichern. 20 Radiosender können gespeichert werden.
6. Drücken Sie die Taste ORDNER HÖ HER (11), um einen gespeicherten Sender auszuwählen und anzuhören.


Antenne

Verlängern Sie das Kabel, um den besten Empfang zu erhalten. Möglicherweise müssen Sie das Gerät drehen oder die Position ändern, um den Empfang zu verbessern.

UHR EINSTELLEN

1. Drücken Sie die Power-Taste , um das Gerät anzuschalten.
2. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13) und halten Sie sie 2 Sekunden lang gedrückt: das Display blinkt. Drücken Sie die Rückspultaste  (7) oder die Vorspultaste  (8), um das Zeitformat auszuwählen (12h oder 24h).
3. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13) erneut: die Stunde blinkt. Drücken Sie die Rückspultaste  oder die Vorspultaste , um die Stunde einzustellen.
4. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13) erneut: die Minuten blinken. Drücken Sie die Rückspultaste  oder die Vorspultaste , um die Minuten einzustellen. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr, um das Einstellen der Zeit zu beenden.

BEDIENUNG DES CD-/USB-PLAYERS

1. Drücken Sie die Power Taste , um das Gerät anzuschalten.
2. Stellen Sie die Funktionstaste (6) auf die Position CD oder USB.
3. Legen Sie eine Compact Disc ein oder stecken Sie einen USB-Stick an: „CD“ oder „USB“ wird angezeigt.

▶|| Taste PLAY/PAUSE (9)

- Wenn die Musik gestoppt wurde, drücken Sie die Taste, um die Musik abzuspielen.
- Wenn die Musik spielt, drücken Sie die Taste, um anzuhalten.
- Wenn die Musik angehalten wurde, drücken Sie die Taste, um das Abspielen fortzusetzen.

■ STOPP-Taste (10)

- Wenn die Musik spielt oder angehalten wurde, drücken Sie die Taste, um zu stoppen.
- Wenn Sie bei der Programmierung von Titeln sind, drücken Sie die Taste, um den Modus zu verlassen.

▶▶ Vorspultaste (8)

- Wenn die Musik gestoppt wurde, drücken Sie die Taste, um den Titel auszuwählen, den Sie abspielen möchten (und zum ersten Titel zu gehen, wenn Sie aktuell beim letzten sind).
- Wenn die Musik spielt, drücken Sie die Taste, um zum nächsten Titel zu springen (und zum ersten Titel zu gehen, wenn Sie aktuell beim letzten sind).
- Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt für schnelles Vorspulen.
- Wenn Sie programmierte Titel abspielen, drücken Sie die Taste, um zum nächsten programmierten Titel zu springen (und zum ersten Titel zu gehen, wenn Sie aktuell beim letzten sind).

◀◀ Rückspultaste (7)

- Wenn die Musik gestoppt wurde, drücken Sie die Taste, um den Titel auszuwählen, den Sie abspielen möchten (und zum letzten Titel zu gehen, wenn Sie aktuell beim ersten sind).
- Wenn die Musik spielt, drücken Sie die Taste, um zum vorherigen Titel zu springen (und zum letzten Titel zu gehen, wenn Sie aktuell beim ersten sind).
- Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt für schnelles Zurückspulen.
- Wenn Sie programmierte Titel abspielen, drücken Sie die Taste, um zum vorherigen programmierten Titel zu springen (und zum letzten Titel zu gehen, wenn Sie aktuell beim ersten sind).

CD-WIEDERGABE WIEDERHOLEN

- Sie können aus zwei Modi wählen: 1 wiederholen und Alle wiederholen.
- Im Modus „1 wiederholen“ wiederholt der Player den aktuellen CD-Titel.
- Im Modus „Alle wiederholen“ wiederholt der Player alle Titel auf der CD; erreicht er das Ende des letzten Titels, wechselt er zurück zum ersten Titel.

PROGRAMMIERUNG VON CD- & USB-WIEDERGABE


Sie können Programme nur im STOPP-Modus eingeben. Drücken Sie die ■ STOPP-Taste (10) und folgen Sie den Anweisungen unten.

1. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13): „Memory“ wird angezeigt und die Titelnnummer blinkt.
2. Drücken Sie die Rückspultaste ◀◀ /Vorspultaste ▶▶ (7,8), um die Titelnnummer auszuwählen, die Sie programmieren möchten.
3. Drücken Sie die Taste Modus/Uhr (13) erneut, um zu bestätigen. Das Gerät speichert die Titelnnummer und geht zum nächsten Titel, den Sie programmieren möchten.
4. Das Gerät kann 20 CD-Titel und 99 USB-Titel speichern. Nachdem die maximale Titelnanzahl gespeichert wurde, ist kein weiterer Eintrag möglich.
5. Wenn Sie die ■ STOPP-Taste (10) drücken, während Sie das Gerät programmieren, löscht das Gerät den programmierten Inhalt und kehrt in den STOPP-Modus zurück.
6. Wenn Sie die ▶|| Taste PLAY/PAUSE (9) drücken, wenn das Gerät programmiert wurde, wird „Memory“ angezeigt und das Gerät beginnt, die programmierten Titel abzuspielen.
7. Wenn Sie die Rückspultaste ◀◀ oder die Vorspultaste ▶▶ drücken, während programmierte Titel abgespielt werden, wechselt das Gerät zum vorherigen oder nächsten programmierten Titel.
8. Wenn Sie die ■ STOPP-Taste drücken, während programmierte Titel abgespielt werden, stoppt das Gerät das Abspielen, aber die programmierte Titelauswahl bleibt erhalten. Drücken Sie die ■ STOPP-Taste erneut, um den programmierten Inhalt zu löschen und in den STOPP-Modus zurückzukehren.

Hinweis: Beachten Sie, dass nur USB-Speicher im FAT32-Format und mit weniger als 32 GB vom Gerät gelesen werden können.

BLUETOOTH (optional)

Bluetooth-Kopplung

1. Drücken Sie mehrmals die Funktionstaste , bis „BT“ erscheint.
2. Wählen Sie RCD305UBT in Ihrer Geräteliste (Telefon, Tablet, Computer...).
3. Wenn Sie ein neues Gerät koppeln möchten, drücken Sie BT PAIR, um den Kopplungsvorgang neu zu starten.

AUX-IN

Stecken Sie ein Ende des 3,5-mm-Audiokabels (enthalten) in die Aux-in-Buchse (1) oben auf dem Gerät und das andere Ende in die Line-Out-Buchse oder die Kopfhörerbuchse einer externen Audioquelle, um über die Lautsprecher dieses Systems zu hören.

Bei Verwendung der Aux-in-Funktion funktioniert der CD-Player nicht.

BASSVERSTÄRKUNG

Drücken Sie die Bassverstärkungstaste (12) einmal für die Position AN (DBBS wird angezeigt), um einen stärkeren Bass-Sound zu genießen.

Hinweis: Wenn es im CD/USB/RADIO/AUX/BT -Modus 30 Minuten lang keine Tonausgabe gibt, schaltet das Gerät automatisch in den Standby-Modus, um Energie zu sparen. Es kann über die Funktionstaste CD/USB/RADIO/AUX/BT wieder eingeschaltet werden.

TECHNISCHE DATEN

Stromversorgung: Wechselstrom 230 V ~ 50 Hz

Stromverbrauch: 13 W

Funkfrequenzbereich: FM 87.5 – 108 MHz

Entsorgen Sie elektrische und elektronische Geräte bitte nicht mit dem Hausmüll.

- Bringen Sie sie zu einer offiziellen Sammelstelle.
- Einige Komponenten können eine Gefahr für Gesundheit und Umwelt sein.



Das Wort Bluetooth®, Marke und Logo sind eingetragene Handelsmarken von Bluetooth SIG, Inc. und jegliche Verwendung dieser Zeichen durch Bigben Interactive geschieht unter Lizenz. Andere Handelsmarken und Handelsnamen sind Eigentum der jeweiligen Besitzer.

- Sie finden diese Informationen auf dem Schild an der Rückseite des Gerätes.

Hiermit erklärt Bigben Interactive, dass das Produkt RCD305UBT der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.bigben.fr/support

Hergestellt von Bigben Interactive SA

396, Rue de a Voyette

CRT2 - FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Frankreich

www.bigben.eu

Hergestellt in China



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,
CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15
1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr
09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen

Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de
*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be
klantenservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON ist ein Warenzeichen von TECHNICOLOR SA oder seiner verbundenen Unternehmen und wird unter Lizenz von Bigben Interactive verwendet.

THOMSON

NL

**STEREO/CD/MP3/USB/-SPELER MET FM-RADIO
BLUETOOTH (VOLGENS VERSIE)**



- GEBRUIKERSHANDLEIDING -

**MODEL
RCD300U en RCD305UBT
BEDIENINGSINSTRUCTIES**

LEES DE HANDLEIDING ALVORENS EEN GEBRUIK AANDACHTIG
DOOR EN BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE NASLAG.

Inhoud

Aan de slag	1	DE RADIO BEDIENEN	5
Veiligheidsvoorschriften		DE KLOK INSTELLEN	
Uw product op de juiste manier gebruiken	2	DE CD/ USB SPELER BEDIENEN	
Houd rekening met het milieu		CD & USB PROGRAMMEREN	6
Inhoud van de verpakking		BLUETOOTH (optioneel)	7
Vermogen	3	AUX-IN	
Voedingsbron		BASVERSTERKER	
Batterijvermogen		SPECIFICATIES	
ONDERDELEN / KNOPPEN	4		

Aan de slag

- Haal het toestel uit de doos.
- Verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.
- Plaats het verpakkingsmateriaal in de doos en bewaar of verwijder het op een correcte en veilige manier.

Veiligheidsvoorschriften

Lees en begrijp alle instructies voordat u dit product in gebruik neemt. De garantie is ongeldig voor schade die wordt veroorzaakt door het negeren van de instructies.

Veiligheid

Waarschuwing



- Verwijder nooit de behuizing van dit apparaat.
- Smeer nooit een onderdeel van dit apparaat.
- Plaats dit apparaat nooit op andere elektrische apparaten.
- Houd dit toestel uit de buurt van direct zonlicht, vlammen en warmte.
- Kijk nooit in de laserstraal binnenin dit apparaat.
- Zorg dat het snoer, stekker of adapter altijd eenvoudig bereikbaar zijn zodat u het apparaat indien nodig snel van de voeding kunt ontkoppelen.

1. Lees deze gebruiksaanwijzing.
2. Bewaar deze gebruiksaanwijzing.
3. Houd rekening met alle waarschuwingen.
4. Bevolg alle instructies.
5. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
6. Maak het apparaat alleen schoon met een droge doek.
7. Zorg dat de ventilatieopeningen niet worden geblokkeerd. Installeer het apparaat volgens de instructies van de fabrikant.
8. Installeer het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, warmteafvoeren, kachels of andere warmteproducerende apparaten (waaronder versterkers).
9. Bescherm het snoer tegen knikken, vooral bij de stekker, het stopcontact en het punt waar het snoer uit het apparaat komt, en zorg dat er niet over het snoer gelopen kan worden.
10. Gebruik alleen hulpstukken/accessoires die door de fabrikant zijn aanbevolen.
11. Gebruik het apparaat alleen met de wagen, standaard, driepoot, beugel of tafel die door de fabrikant wordt aangegeven of die samen met het apparaat wordt verkocht. Wanneer een wagen wordt gebruikt, wees voorzichtig wanneer u de wagen met het geïnstalleerde apparaat verplaatst om letsel veroorzaakt door het omvallen van het apparaat te voorkomen.

12. Haal de stekker uit het stopcontact tijdens onweer of als u het apparaat gedurende een lange periode niet zult gebruiken.
13. Laat alle reparaties door een vakbekwame reparateur uitvoeren. Reparaties zijn nodig als het apparaat beschadigd is, bijv. als het snoer of de stekker beschadigd is, als er vloeistoffen of voorwerpen in het apparaat zijn terechtgekomen, als het apparaat aan regen of vocht is blootgesteld, niet normaal functioneert of als het is gevallen.
14. Stel het apparaat niet bloot aan drup- of spatwater.
15. Plaats geen voorwerpen die gevaar kunnen opleveren op het apparaat (bijv. met water gevulde vazen, aangestoken kaarsen).
16. Wanneer de netstekker of connector als stroomonderbreker wordt gebruikt, moet deze stroomonderbreker gemakkelijk te bedienen zijn.
17. Zorg voor voldoende vrije ruimte rondom het product voor een goede ventilatie.
18. Stel batterijen (geïnstalleerde accu's of batterijen) nooit bloot aan overmatige warmte zoals zonlicht, vuur, etc.

Uw product op de juiste manier gebruiken

1. Trek altijd de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet wordt gebruikt en vóór reiniging.
2. Speel geen muziek af op een zeer hoog volume, dit kan gehoorbeschadiging of schade aan het apparaat veroorzaken.
3. Gebruik dit toestel niet in een vochtige of natte omgeving.
4. Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt. Maak het apparaat schoon met een zachte, vochtige en pluisvrije doek. Gebruik geen oplosmiddelen of agressieve schoonmaakmiddelen.

Houd rekening met het milieu



Uw product is ontworpen en gemaakt met hoogwaardige materialen en componenten die gerecycleerd en opnieuw gebruikt kunnen worden.



Als dit 'doorgekruiste vuilnisbak'-symbool op een product is vermeld, geeft dit aan dat het product onder de Europese richtlijn 2002/96/EG valt. Informeer u over het inzamelsysteem voor elektrische en elektronische producten dat in uw gemeente van kracht is. Verwijder uw afgedankt product in overeenstemming met de lokale wetgeving en gooi het niet met uw normale huisafval weg. Door te zorgen voor een juiste verwijdering van uw afgedankt product helpt u mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen.

Inhoud van de verpakking

Controleer en identificeer de inhoud van uw verpakking:

- Hoofdeenheid
- Gebruiksaanwijzing
- AC-adapter

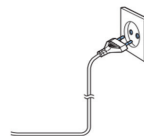
Vermogen



OPGELET

- Risico op schade aan het product! Zorg dat de netspanning overeenstemt met de spanning die op het zwarte label is vermeld.
- Risico op een elektrische schok! Haal altijd de stekker uit het stopcontact door de stekker vast te houden en eruit te halen, en nooit door aan het snoer te trekken.
- Voordat u de stekker in het stopcontact steekt, controleer of alle andere aansluitingen gemaakt zijn.

Plaats het toestel in de gewenste positie en wikkel het snoer af. Steek de stekker in het stopcontact en, indien gewenst, schakel het toestel in.



Voedingsbron

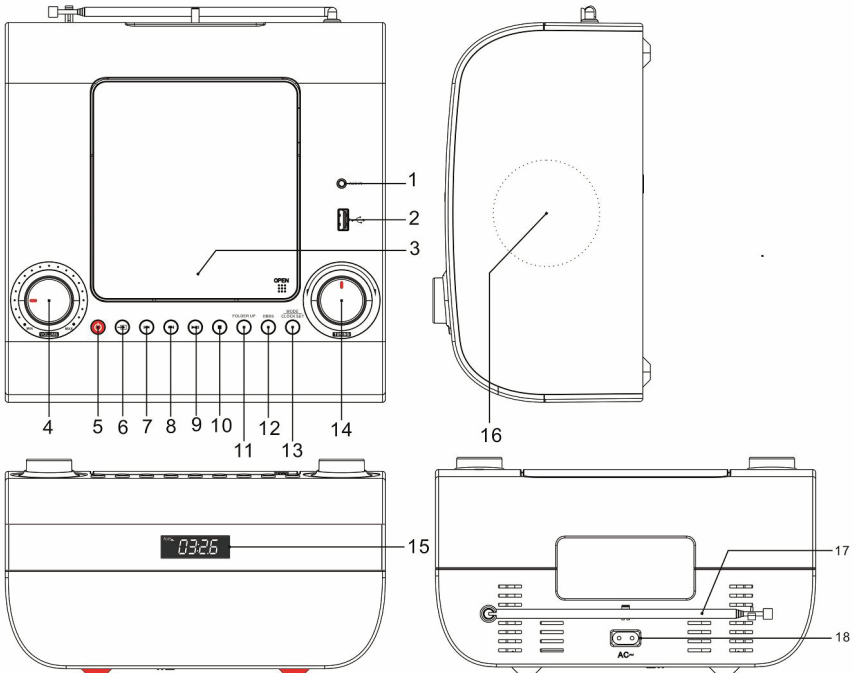
Dit apparaat is ontworpen om op een standaard netvoeding van AC 100V ~ 240V, 50/60 Hz te worden aangesloten. Probeer niet om het apparaat op een andere voedingsbron aan te sluiten.







Dit kan schade aan het apparaat veroorzaken en uw garantie ongeldig maken.

Batterijvermogen

- Zorg dat de batterijen juist worden geïnstalleerd om schade aan het apparaat te vermijden. Verwijder altijd de batterijen wanneer u het apparaat gedurende een lange periode niet zult gebruiken, om lekkage van de batterijen en eventuele schade aan uw toestel te vermijden.
- Gebruik batterijen van hetzelfde type. Gebruik nooit verschillende soorten batterijen tegelijkertijd.
- Gooi geen batterijen in vuur of stel ze niet bloot aan direct zonlicht of een andere warmtebron.
- Als de vloeistof binnenin de batterijen in aanraking komen met de ogen of huid, was de aangetaste zone onmiddellijk en zorgvuldig met schoon water en raadpleeg een arts.


ONDERDELEN / KNOPPEN




1. Aux-in aansluiting
2. USB-aansluiting
3. CD-dekplaatje
4. Volumebediening
5.  Aan-/uitknop
6.  CD/USB/RADIO/AUX/BT functieknop (volgens versie)
7.  OVERSLAAN OMLAAG/TERUG (CD/USB)
8.  OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE (CD/USB)
9.  AF SPELEN/PAUZEREN/FM-scan/BT Pair (volgens versie)
10.  STOP-knop
11. MAP OMHOOG
12. Basversterker
13. Stand/klok instellen
14. Afstemregelknop
15. Display
16. Speaker
17. Antenne
18. AC-aansluiting

DE RADIO BEDIENEN

A. Automatisch scannen

1. Druk op de aan-/uitknop  (5) om het apparaat aan te zetten.
2. Zet de functieknop (6) op de TUNER-positie.
3. Houd de knop AF SPELEN/PAUZEREN (9) 2 seconden ingedrukt om de functie AUTOMATISCH SCANNEN te activeren en drie minuten automatisch naar radiozenders te zoeken. Op het scherm worden 4 nummers en radiozenders weergegeven. Eenmaal voltooid zal het apparaat maximaal 20 voorkeuzenders hebben opgeslagen.
4. Druk op de knop MAP OMHOOG (11) om de gewenste radiozender te selecteren.

B. Afstemmen

1. Zet de functieknop (6) op de TUNER-positie.
2. Draai de afstemregelknop (14) om automatisch af te stemmen op de volgende zender.
3. Pas het volume (4) naar het gewenste niveau aan.
4. Druk op de aan-/uitknop  (5) om de radio uit te zetten








C. Zenders in geheugenpositie opslaan van P01 tot P20

1. Zet de functieknop (6) op de TUNER positie.
2. Stem af op de gewenste zender.
3. Druk op de knop Stand/Klok instellen (13). Het huidige positienummer zal op het display knipperen, bijv. 'P01, P02... P20'.
4. Druk op de knop MAP OMHOOG (11) om het zendernummer te selecteren.
5. Druk opnieuw op de knop Stand/Klok instellen (13) om op te slaan. Er kunnen 20 radiozenders in het geheugen op worden geslagen.
6. Druk op de knop MAP OMHOOG (11) om een opgeslagen zender te selecteren en naar te luisteren.


Antenne

Verleng de draad om de beste mogelijke ontvangst te krijgen. Het kan zijn dat u de positie moet draaien of veranderen om de ontvangst te verbeteren.

DE KLOK INSTELLEN

1. Druk op de aan-/uitknop  (5) om het apparaat aan te zetten.
2. Druk op de knop Stand/Klok instellen (13) en houd deze 2 seconden lang ingedrukt: het display zal beginnen te knipperen. Druk op OVERSLAAN OMLAAG/TERUG  (7) of OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE  (8) om de tijdsindeling te selecteren (12 uur of 24 uur).
3. Druk opnieuw op de knop Stand/Klok instellen: het uur zal beginnen te knipperen. Druk op OVERSLAAN OMLAAG/TERUG  of OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE  om het uur in te stellen.
4. Druk opnieuw op de knop Stand/Klok instellen: de minuten zullen beginnen te knipperen. Druk op OVERSLAAN OMLAAG/TERUG  of OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE  om de minuten in te stellen. Druk op de knop Stand/Klok instellen om het instellen van de tijd af te ronden.

DE CD/ USB SPELER BEDIENEN

1. Druk op de aan-/ uitknop  (5) om het apparaat aan te zetten.
2. Zet de functieknop (6) op de CD of USB positie.
3. Plaats een disc of USB-stick; 'CD' of 'USB' verschijnt op het display.

▶|| AFspeLEN/PAUZEREN (9)

- Als de muziek is gestopt drukt u op de knop om de muziek af te spelen.
- Als de muziek speelt, drukt u op de knop om de muziek te pauzeren.
- Als de muziek is gepauzeerd, drukt u op de knop om het afspelen te hervatten.

■ STOP-knop (10)

- Als de muziek speelt of is gepauzeerd, drukt u op de knop om te stoppen.
- Als u nummers aan het programmeren bent, drukt u op de knop om de stand te verlaten.

▶▶| OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE (8)

- Als de muziek is gestopt, drukt u op de knop om het nummer te selecteren dat u af wilt spelen (en naar het eerste nummer te gaan als u momenteel bij het laatste nummer bent).
- Als de muziek speelt, drukt u op de knop om verder te gaan naar het volgende nummer (en naar het eerste nummer te gaan als u momenteel bij het laatste nummer bent).
- Druk op de knop en houd deze 2 seconden ingedrukt om vooruit te spoelen.
- Als u geprogrammeerde nummers afspeelt, drukt u op de knop om verder te gaan naar het volgende geprogrammeerde nummer (en naar het eerste nummer te gaan als u momenteel bij het laatste nummer bent).

◀◀ OVERSLAAN OMLAAG/TERUG (7)

- Als de muziek is gestopt, drukt u op de knop om het nummer te selecteren dat u af wilt spelen (en naar het laatste nummer te gaan als u momenteel bij het eerste nummer bent).
- Als de muziek speelt, drukt u op de knop om verder te gaan naar het vorige nummer (en naar het laatste nummer te gaan als u momenteel bij het eerste nummer bent).
- Druk op de knop en houd deze 2 seconden ingedrukt om terug te spoelen.
- Als u geprogrammeerde nummers afspeelt, drukt u op de knop om verder te gaan naar het vorige geprogrammeerde nummer (en naar het laatste nummer te gaan als u momenteel bij het eerste nummer bent).

HERHAALD AFspeLEN

- U kunt kiezen uit twee standen: Repeat 1 (1 herhalen) en Repeat All (alle herhalen).
- In de stand '1 herhalen' herhaalt de speler het huidige cd-nummer.
- Tijdens de stand 'alle herhalen' herhaalt het systeem alle nummer die op de cd staan; als het laatste nummer van de cd is bereikt, gaat de cd weer terug naar het eerste nummer.

CD & USB PROGRAMMEREN

U kunt alleen programma's invoeren gedurende de STOP-stand. Druk op ■ STOP (10) en volg onderstaande instructies op.


1. Druk op de knop Stand/Klok instellen (13); 'Memory' (geheugen) wordt weergegeven en het titelnummer knippert.
2. Druk op de knoppen OVERSLAAN OMLAAG/TERUG ◀◀ / OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE ▶▶ (7, 8) om het nummer te kiezen dat u wilt programmeren.
3. Druk opnieuw op de knop Stand/Klok instellen om te bevestigen. Het apparaat slaat het nummer op en gaat naar het volgende nummer dat u wilt programmeren.
4. Het apparaat kan 20 programma's voor cd onthouden en 99 programma's voor USB. Nadat het maximum aantal programma's is opgenomen, kan er niets meer worden vastgelegd.
5. Als u tijdens het programmeren op ■ STOP (10) drukt, wist het apparaat de geprogrammeerde inhoud en keert terug naar de STOP-stand.
6. Als u op de knop ▶|| AFspeLEN/PAUZEREN (9) drukt wanneer de nummers al geprogrammeerd zijn, wordt 'Memory' (geheugen) weergegeven en speelt het apparaat de geprogrammeerde nummers af.
7. Als u op de knoppen OVERSLAAN OMLAAG/TERUG ◀◀ / OVERSLAAN OMHOOG/VOLGENDE ▶▶ drukt tijdens het afspelen van geprogrammeerde nummer, wordt het vorige of volgende geprogrammeerde nummer overgeslagen.

8. Als u op **■** STOP drukt tijdens het afspelen van geprogrammeerde nummers, stopt het apparaat met afspelen maar blijft de geprogrammeerde selectie van nummers bewaard. Druk opnieuw op **■** STOP om de geprogrammeerde inhoud te wissen en terug te keren naar de STOP-stand.

Opmerking: het apparaat kan alleen FAT32 format USB-drives met minder dan 32GB lezen.

BLUETOOTH (optioneel)

Bluetooth-koppeling

1. Druk een aantal keer op de functieknop  tot u bij "BT" komt
2. Selecteer RCD305UBT in uw lijst met apparaten (telefoon, tablet, computer...)
3. Om een nieuw apparaat te koppelen: Druk op BT PAIR om het koppelingsproces opnieuw te starten

AUX-IN

Sluit een uiteinde van de 3,5 mm geluidskabel (inbegrepen) aan op de aux-in aansluiting (1) boven op het apparaat en het andere uiteinde op de line-uit aansluiting of koptelefooningang van een externe geluidsbron om via de speakers van dat systeem naar de muziek te luisteren.

Als de aux-in functie wordt gebruikt, doet de cd-speler het niet.

BASVERSTERKER

Druk een keer op de basversterker (12) om de basfunctie te activeren, (DBBS wordt weergegeven) om van een krachtiger basgeluid te genieten.

Opmerking: als er 30 minuten lang geen geluid wordt afgespeeld via CD/USB/RADIO/AUX/BT zal het apparaat automatisch op de stand-by stand overschakelen om stroom te besparen. Het apparaat kan weer aan worden gezet via de CD/USB/RADIO/AUX/BT functieknop.

SPECIFICATIES

Stroomtoevoer: AC 230V ~ 50 Hz

Stroomgebruik: 13W

Radiofrequentie: FM 87,5 – 108 MHz

Gooi elektrische en elektronische apparaten niet weg met het huisvuil.

- Breng ze naar een speciaal daarvoor bedoeld inzamelingspunt.
- Sommige onderdelen in deze apparaten kunnen gevaarlijk zijn voor de gezondheid en het milieu.



Het Bluetooth® woord, merk en logo zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van deze merken door Bigben Interactive is onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn eigendom van hun respectievelijke eigenaars.

- De informatie bevindt zich op het plaatje aan de achterkant van het toestel.

Hierbij verklaar ik, Bigben Interactive, dat het type radioapparatuur RCD305U BT conform is met richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: www.bigben.fr/support

Geproduceerd door BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 - FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Frankrijk

www.bigben.eu

Gemaakt in China



bigben

Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2 Fretin,

CS 90414 - 59814 LESQUIN Cedex, France

Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Bigben Interactive BELGIUM, s.a./n.v.

Waterloo Office Park, Bât. H, Drève Richelle 161 bte 15

1410 Waterloo, Belgium

Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

Franciscusweg 249-3B, 1216 SG Hilversum, Nederland

Bigben Interactive SPAIN S.L.

C/ Musgo 5, 2ª planta, 28023 Madrid, Spain

Bigben Interactive ITALIA s.r.l

Corso Sempione 221, 20025 Legnano - MI, Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :

9h00-19h00 ou support.thomson@bigben.fr

N°Cristal 09 69 32 59 62

APPEL NON SURTAXE

DEUTSCHLAND, Montag bis Sonntag von 8:00 bis 24:00 Uhr

09001-84 30 44* (0,49€/Min. aus dem deutschen Festnetz, Anrufe aus allen Mobilfunknetzen nicht möglich) oder support@bigben-interactive.de

*Minderjährige müssen vorher einen Erziehungsberechtigten um Erlaubnis fragen.

BELGIQUE / NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.be
klantenservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, sat@bigbeninteractive.es

ITALIA, support@bigbeninteractive.it

www.bigben.eu

THOMSON is een handelsmerk van TECHNICOLOR SA of haar dochterondernemingen en wordt onder licentie gebruikt door Bigben Interactive.